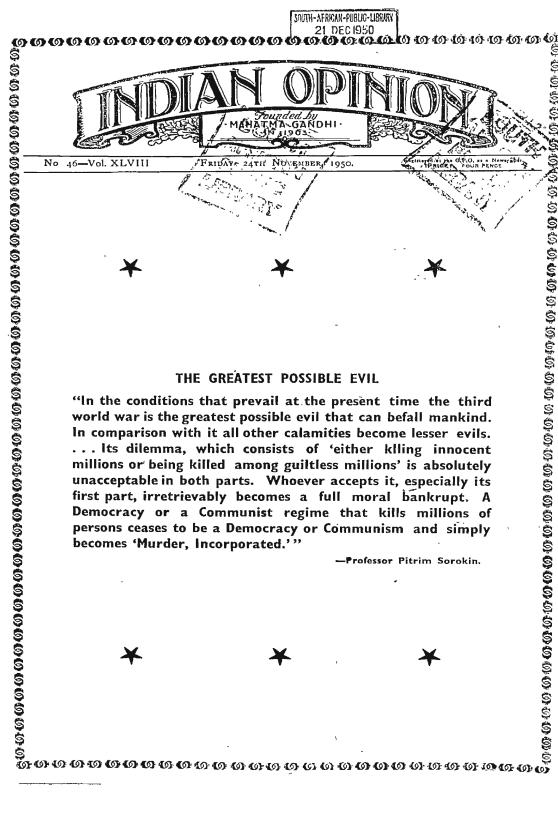
SOUTH-AFRICAN-PUBLIC-LIBRARY







(FORMERLY THE JAPAN BAZAAR)
JOHANNESBURG'S FAMOUS SAREE HOUSE

45" Wide COLOURED GEORGETTE. Superlor Quality. In following shades: Plak, Salmon, Saxe, Royal, While, Emerald, Red, Purple Wine, Maroon, Black, Orange, Lemon, Petunia. ¥d. 7|11 Ideal for Sarees.

45' SUEDE SILK, White, Plak, Sky. Per yd. 7/11 JUST ARRIVED!

MEN'S PURE SILK SHIRTS. Cream. Collar Attached. GEORGETTE, 36" All Sixes.

45" wide TINSEL GEORGETTE. All Shades. Per yd. 13|-SAMPLES ON REQUEST. FOR BLOUSES SWISS EMBROIDERED per yd. 12|6

EMBROIDERED GEOR. VELVET. GETTE SAREES, to all lead-44" Chenile Georgetter log shader, Non reduced to in all latest Shades Suitable EMBROIDERED SUEDE For £4/10/0- cacb. STER SAREES Altraction Sarees. SILK SAREKS, Amazu Embrolstery, Special price Per yd. 22/6

GEORGETTE JARI WORK £4/4/0 each. SAREES, WILL WARE WORK borders to all shades. Reduced to 26/10/0. each. GEORGETTE HEAVY JARI WORK SARRES, MILL JAKI WORK DOISERS IN All abades,

£12/12/0 each. FANCY TINSEL 1 SAREE BORDERS In Latest Designs

& Colourings 8 yds. to a piece From 25/- To 50/per piece.

SAREES

Printed Voile Sarees. In Latest Designs. Pink, White & Blue Ground. 5 yds. lengths. 25/- each 6 yds. lengths. 30/- each

Phone 33-6229. — 392 MARKET STREET,

JOHANNESBURG. ---

- P. O. Roy 5169

27,3

each.







21 Jowel Lord Elgin and 17 Jewel Eigh De Luxe in Solid Gold and Gold Filled Cases.

Latest models 15 Jewel Elgins in Gold Filled Cases.



DURA-POWER MAINSPRING-ADVANCE 1950 MODELS

KATZ & LOURIE LTD.

Cor. Eloff & Market Sts., JOHANNESBURG.

## Kasturba Gandhi Memorial Number

Copies of Kasturba Gandhi Memorial Number can be had at this office at 1s. 3d. including postage. 'Indian Opinion Phoenix, Matal.

જાેંદ્રાઓ છે 61.351

તમારાં સ્ટેશન કે સાઇડીંગે પ**હે**ાંચતા કરવા માટે અમે ટનના પા. ૭ આપીશં

ખા**લી** એગા રેલ કીરાયું બરી પા**ળ** માક**ની આપીશું** વક્ષ વિગતા માટે લખા:

THE

## BULLBRAND FERTILIZERS LTD.

SARNIA

NATAL.

Are You a subscriber of 'Indian Opinion'

If not, Why not?

PHONE

33-2651 BROS.

MASTER MANUFACTURERS OF LADIES' & GIRLS' STRAW & FELT HATS

WHOLESALE MERCHANTS & DIRECT IMPORTERS HOUSE FOR KEEN CASH PRICES

JOHANNESBURG. 33 West Street,

માસ્ટર ધ્રધર્સ

હો**લરોલ મ**રચન્ડસ એન્ડ ડાયરેક્ટ ઇમ્પોર્ટસ

રેશમી તેમજ સુતરાઉ કાપડ, વ્રલન રગ્સ. બ્લાન્કેટસ—ખેબી બાળકા માટે અત નતના માલ. તેમજ ક્રેપડાળન નવારજેટ સાડાઓ વાગરે માટે હમારે ત્યાં પ્રથમ તપાસ કરવા બલામણ છે.

જોહાનીસખર્ગ. ૩૩ વેસ્ટ સ્ટ્રીટ,

> કાેના ઃ 33-2649

Cable & Tel. Add .: "HARGYAN".

Phone 29638.

# P. HARGOVAN & CO.

(PTY.) LTD.

WHOLESALE MERCHANTS AND IMPORTERS.

> P. O. BOX 1250. 155|7 Warwick Avenue DURBAN.

TIMBER & HARDWARE MERCHANT & DIRECT IMPORTER

Door, Windows, Corrugated Iron, Cement, Monarch, Iron Duke, Buffalo, and Elephant brands paint or any other building material at reasonable price.

Established 1907,

NATHOO TABHA.

107 Queen Street.

Phone 24647.

Telegraph "Mani,"

DURBAN.

## M. J. PATEL

INTERNATIONAL SPORTS COMPANY Importers & Exporters & General **Commission Agents** 

10 Peking Road, Kawoon, HONG KONG.

Special attention is paid to indent orders

Write To Us For Further Particulars.

#### MANNON'S DETECTIVE AGENCY (PTY.) LTD.

MANAGING DIRECTOR: O. HANNON, seventeen years Royal Irish Constabulary and Crimical Investigation Department, S. A. Police, Manager: MINDEN PLUMLEY, ex Hendon Police College and Criminal Investigation Department, New Zeolland Yard, London. Criminal, Commercial and Matrimonial Investigations Carried Out In Strictest Confidence.

11/12 Partoun Chambers, Joppe Street; P.O. Box 5199, Johannesburg. 'Phones: Office: 22-7771. After hours: 24-4544.

## **HFADACHES**

OUICKLY RELIEVED BY TAKING

TYSONO BRAND (PAIN-1-CURE) HEADACHE POWDERS FROM YOUR CHEMIST at 9J. 1/6. 2/6 and 4/6; or POST FREE FROM ERNEST TYSON, CHEMIST, TOLLGATE, DURBAN.

THE

# ASSURANCE

COMPANY.

Life, Fire, Motor Car, Motor Lorry, Motor Bus, Plate Glass, Workmen's Compensation, Etc. Etc.

Natal Office:

.. NATVAR MANSION 74 Victoria Street DURBAN.

P. C Bor 1610. Telephone 25845. Tel, Add: "RUSTOMJEE" Durban.

TAMITED.

આ હોંદી વીમા ક'યનીમાં છ'દગીના, આગ, માટર કાર માટર ક્ષારી, માટર ખસ, પ્લેટ ગ્લાસા, કામદારાને લગતા વીમાઓ, માચવડ વીગેરે દરેક જાતના વીમાઓ ઉતરાવી શકાય છે. હોંદી કેપનીને ઉપલ્લ આપવું એ દરેક હોંદીની કરલ છે.

Transvaal Office:

**ROOMS NO. 12 & 13.** BARKLY ARCADE, Digonal Street, JOHANNESBURG.

> Telephone 33 4478 Tel. Add: "RUSTOMJEE" JOHANNESBURG.

## JALBHOY RUSTOMJEE

Principal Representative For The Union Of South Africa:



#### B. I. S. N. Co. Ltd.

Announce the re-introduction of direct calls at Karachi. S.S. Kampala sails from Lourenco Marques on Dec. 12.

Passengers must conform with the Vaccination and Yellow Fever innoculation requirements and obtain certificates from their nearest District Surgeon. Innoculation by and certificates from private Medical Practitioners will not be accepted.

#### FARES: DURBAN TO BOMBAY

First Class	single	withou	t food	€66—0—0
Second "	12	**	**	45—0—0
Inter-Class	**	**	**	30—0—0
Unberthed	(Deck)	without	food	18150

Muslim Special Food £10-17-6 Ordinary Food £4-15-0 Hindu Special Food £10-0-0 Ordinary Food £4-2-0 Bookings for 1st, 2nd, Inter-Class and Unberthed (Deck) can be effected by communication with us by telegram or letters.

For further particulars apply to-

## SHAIK HIMED & SONS [PTY] LTD.

390 PINE STREET, P.O. Box 20432, DURBAN.

Note:-Emergency Phone: 63624

#### કરનીચર! કરનીચર!

કરનીચર!!!

બેઠરૂમ સુંદ, હાર્ધનીંગરૂમ સુંદ, વેલ્વદેશળ, દરેસીંગ ચેરઢ सार्धे कार काश्वस देस्ट, जुट हेस, देवत, तहन श्राह्मधत वाचे भरीत शहरी: लते प्रधारी वाक वेचा मुक्ता लांड.

— બાહ્યા, દેખલ અને દીચન દરેશ્વર—

🗝 હમારી દેખરેખ નામે તઇયાર થાય છે. તેના સ્ટ્રોહ હમેક્ષ તહેંચાર રહે છે. માત્ર રાહ્યા લાવાના પ્રાર્ધસ લીસ્ક મંત્રાવા અને વેપાર આગળ વધારા.

#### L. MISTRY

51 BREE STREET, BURGERSDORP, J'BURG PHONE33-4691. . BOX 2526. 1.

#### For QUALITY . . . MODERN . . . . .

#### and ATTRACTIVE PRINTING

We print anything from Business Cards, Invoices. Statement, Receipt and Cheque Books, Invitation Cards. Letterheads, to Booklets and Pamphlets, etc.

In one or more colours.

COUNTRY ORDERS RECEIVE OUR PROMPT ATTENTION.

For particulars write to:

#### COASTAL PRINTING PRESS.

Commercial Printers. P. O. Duffs Road, Natal.

### **EVERY**



#### SUNDAY from NAIROBI-

A Constellation leaves for KARACHI and BOMBAY with immediate connections for all parts of

#### INDIA and **PAKISTAN**



This is the fastest, direct and most comfortable route, IMMEDIATE BOOK-INGS AVAILABLE.

"ICARGO ACCEPTED"

Incorporated a India.

Members of LATA

R-INDIA International LTD.

P.O. Box 1010, NAIROBI. For details apply to I.A.T.A. Agents and Airlines.

Cubles "AIRINDIA."

#### INDIAN FILM RECORDS

BARSAT NAMOONA PADMINI CHAND-NI-RAAT PARAS DARD SHARNAZ

FEHLE NAZAR

ANDAZ ANMOL GHADI NATAK SHAH IEHAN NANAND BIIOJAI

SHARNAN

IMTHIHAN

SHAIR DOLI CHAR-DIN SOFAI DILLAGI MUN-KI-JECT

Also Stockists Of Tamil And Latest Instrumentals, - And A Thousand More Sets.

#### KAPITANS BALCONY HOTEL.

(KORNER SWEETMEAT HOUSE)

189 Grey Street, Phone 23414.

DURBAN. Tel. Add. "KAPITANS."

4319-2---

## These are the Blades that stay sharp longer You get more value for your money with Minora Blades. They give fine smooth shaves and last longer because they are made of the finest steel. And they only cost 6d. for four, Look for them in the Bright Red, White and Yellow packet.



No. 46-Vol.-XLVIII.

FRIDAY 24TH NOVEMBER, 1950

Registered at the GPO. as a Newspaper, Price: FOUR PENCE

## WHEN MAMMON IS MASTER, MAN IS THE SLAVE

By L. W. Ritch

HAT men will descend to hellish depths to make money has been proven again and again. Criminal records abound with cases of unhappy wretches in whom lust for riches has prompted them to plan and carry out a series of heartless murders for no other object than that of monetary gain. No doubt powerfully influenced by the instinct of self-preservation, civilised man has come to regard the eighth commandment as being invested with an extra-special sanctity. The taking of life for profit is rightly considered a most revolting crime.

Which being so, it seems almost incredible that in this twentieth century of the Christian era the mass killing of fellow-man by fellow-man should not only be developing into something rather like a recurring decimal but in certain European and American circles that constitute the orbit of High Finance and Big Business, should, to say the least of it, be contemplated with comparative equanimity.

For, whatever view may be adopted concerning the ethics of war, one thing at least is indisputable. A wide range of industries is speeded up to their limit of productivity; correspondingly increased profits are made; money-lending, money-dealing or money-raising corporations are afforded unique opportunities of investment and profit-making, and a fictitious air of prosperity is lent to the non-combatant part of the people.

The reaction or aftermath is, of course, inevitably very much the same. The few, or comparatively-few, find themselves possessors or controllers of the world's wealth, either in cash or purchasing power, and exercising a strangle-hold over the less fortunate majority whose short-sightedness or helplessness has landed them in the direst possible poverty, want resulting in malnutrition, and mental and moral astigmatism.

The U.S.A. is popularly considered to have acquired much merit in respect of her Marshall Plan. The U.S.A. firstly is glutted with the world's gold. She had not to rebuild any of her cities, or to rehouse a bombedout and beggared civilian working-class in addition to thousands of discharged combatants. She no longer talks of her wealth in terms of millionaires.

Nevertheless, and notwithstanding all her financial, industrial and commercial greatness the U.S.A. is not entirely self-sufficient; not sufficient unto herself, alone. She needs outlets for the disposal outside of her own territory of millions and millions worth of her products and commodities.

She has to find outside markets or else to artificially maintain prices by means of subsidies or government purchases of millions worth of home products which, in the final result as we have only recently seen, had to be destroyed.

It is axiomatic with any trader, that provided he has the goods to sell, his doing business depends upon, his first of all, finding the customers. In times of extreme depression the trader may even find it advisable, if not actually unavoidable to nurse his customers over their temporary difficulties."

The Hire Purchase or Instalment Plan is also one way of artificially creating or stimulating a market. It is, however, a form of inflation—actually of money lending—liable to sudden and serious collapse. It is highly favoured in America, imparts a general air of prosperity, and induces the rank and file of wage-earners to spend their money and so return it to the producers, distributors and bankers.

America is inexorably pledged to "private enterprise." In the name of private enterprise immensely wealthy and influential combines, corporations and cartels have been created. In America. the "almighty dollar" is mighty indeed. The power of the purse is as nearly all-powerful and all-compelling as human power can be. Its tentacles have been known to reach and ramify in quarters and for purposes regarding both of which the term discreditable is, perhaps, the mildest descriptioh.

As above intimated, mass-producing America must sooner or later find markets, and for that matter sources of supplies of certain essential raw materials, abroad. Huge areas such as India and China, that up to comparatively recently were regarded as Tom Tiddler's Grounds are succeeding quite ably in running their own countries according to their own plans and independently of Western interference. Speaking generally, their plan to develop their natural resources, industries and peoples' standard of well-being, in the interests and for the benefit of their own peoples. Bitter experience has made them intensely suspicious of and averse from anything savouring of Western penetration.

India believes in Democracy and has progressed to a degree almost unparalleled in the history of nations. India's line of statesmanship has not quite recently altogether pleased the U.S.A. It has expressed an independence and a preference for Principles over Expediency somewhat out of tune with American ideas of policy.

India has had one taste of a Western strangle-hold. It took her long years of bitter struggle and cost her thousands of precious lives—one especially precious—to release herself from it, and though her adversity was, as always happens, not without its uses. She has learned to be very wary regarding certain kinds of, "gifts" and the creation of foreign vested interests.

Anything and everything Russian, and everybody even prepared to allow Russia and any other countries sharing similar ideologies, to live their lives according to their notions of Communism, would seem to have become as completely anathema to America's "big shots" as are the British and Indians to South Africa's Nationalitys

Something very like a wave of hysteria has obviously been worked up against the Republic of China on the strength of reports (Since largely negatived by the British War Office) that China was virtually making war against U.N.O. troops in support of North Korea. The logical inference is that General Mac Arthur's request that he should be allowed to bomb Chinese troops in Manchuria should be granted.

In substance, this would mean neither more nor less than H.N.O. -or the U.S.A .- taking up the cudgelson behalf of Chiang Kai Shek against the Chinese Republic. That, however, is but the immediate consequence. probable sequel hardly bears contemplating. True, industries of every kind would be producing at top pressure, while the going was good. The cogs in the industrial machine would once again lack nothing in the way of lubricant or maintenance, as long as they were allowed to run. Manufacturers of armaments of every kind, of planes, of motor vehicles. of sea craft, would reap a third harvest and Big Finance would weave yet another web for even more generations to come around the millions of "suckers" to whom their ways are ever dark and mystericus.

All possible and likely, while the going continued good. Which probably would be until the Gods, tired of our stiff-neckedness and contumacy, decided to let us and our precious "civilisation" share . the fate of the Kilkanney Cats.

Sooner or later, Mammon's worshippers not infrequently discover, that their idol has made fools of them.

## Indian Opinion

FRIDAY 24TH NOVEMBUR, 1950

## Where Will It All Lead To?

WHILE these lines are being written the final stage in the dispute Letween India and South Africa, in regard to the latter's treatment of Indians, has yet to be pass ed at the United Nations South General Assembly. Africa has figured rather badly before the U.N. Special Political Committee. The leader of the South African delegation, Dr. T. E. Donges, had questioned the authority of U.N.O. to entertain the dispute. To the disappointment of Dr. Donges, however, it was for the fourth time in succession decided very forcefully that it was within the competence of the United Nations. The judgment pronounced on the subject matter by the Politic' | Committee, which also went against South Africa, was no less severe. South Africa's pleadings, on the score of her active service in the Korean War. did not move the Committee, which has decided that South Africa, India and Pakistan should meet at a round table conference with a view to settling their dispute before April 1, next year; that the operation of the Group Areas Act should be suspended in the meantime, that should the disputant parties fail to meet, a Committee of three members of U.N.O. appointed by the respective parties should help and failing that the Secretary-General of U.N.O. should intervene, This is quite fair and reasonable and has with the wishes of India, the complainant.

#### America Moved

The pleadings of South Africa seem to have touched the heart of America, however, for she is reported to have come to her rescue and is hoping to have deleted the clause asking the General Assembly to call on the Union Government to suspend, for the time being, the operation of the Group Areas Act-the clause which oftends South Africa. resolution without this clause will be like salt losing its sayour. It would be an act of chivalry on the part of South Africa to suspend the operation of the offending Act, the very cause of the dispute, without being asked to do so. But chivalry seems to be as far from South Africa as the North Pole is from the South Pole. South Africa is difficult to satisfy. The deletion of the abovementioned will not satisfy clause The stand she has taken is: no interference by U.N.O. at all in her domestic allairs, the door for a round table conference is open; she is prepared to sit at it; but she will persist in continuing unabated her discriminatory policy, which is becoming more and more virulent Three times it has been left to South Africa to settle this ques-Three times she alone has been responsible for its failure. If South Africa is zealous of her honour, how much more should India feel, when the honour of her four hundred million people has been and is being trampled, by South Africa and humiliations after humiliations have been and are being inflicted on them? The only humiliation South Africa has suffered is that she has been depicted as a tyrant before the world, but Indians have actually been the victims of her tyranny.

#### Soviet Bloc

We are more than surprised at the attitude of the Soviet bloc, if, as has been reported, it abstained from voting on the inclusion of this clause, because it was considered that the precedent of direct intervention in South Africa's domestic affairs would be followed by similar attempts affecting other countries. What U.N.O. should be concerned with is not who is right but what is right and what is right should be insisted upon at any cost. We think this is, or should be, the fundamental principle of the Charter, which is absolutely meaningless otherwise. The whole question boils down then to what constitutes "domestic affairs" of a country. To have an iron curtain is certainly not, nor should it be, the domestic affair of any country claiming to stand for the promotion of peace and happiness in the world, and has no other axes to grind. Unless there is honesty. truthfulness and straightforwardness in all our dealings there is no hope for peace in the world. In this respect our head bows to the present Government of South Africa. It has all these qualities right enough and is to be admired for it. What she is lacking is humanity and righteousness, without which, the world cannot exist. Humanity and righteousness do not allow of any distinction between man and man under any circumstances, much less based on race or colour. Those, who submit to it are as guilty in the eve of God as those who make it and enit, and it is the force duty of an august body, such as the United Nations Organisation is, to refuse to tolerate it, at all costs, no matter who is responsible for it. If the United Nations fails to save us we see dark days ahead of us, and they will overwhelm the world. The third world war will be in the making, South Africa and not Korea will be responsible for it and the United Nations will have proved too weak to avoid it.

## **NOTES**

The White Man's Mission In S.A.

SOUTH AFRICA was the only African country which the White man had as much right as the Black to claim as his homeland, the High Commissioner for South Africa, Dr. A. L. Geyer, is reported to have said in London last week. He was speaking as the guest of honour of the Knights of the Round Table Club.

"Other European countries may regard their mission in Africa as temporary," he said. "We cannot. Our mission is to find some synthesis of the rights of Blacks and Whites in a common homeland. We do not claim we are doing everything we should be doing or What we could have done. claim is some measure of recognition of what we have accomplished and what we are accomplishing." When South Africans were told there was danger that unless they liberalised their racial policy they mumbled to themselves: "Africa

already has one Liberia (the Negro republic)." "Is there not a very great danger that a large part of Africa might be Liberialised?" Dr. Gayer asked.

Every human being inhabiting South Africa has as much right to claim that country as his homeland as long as he lives there to serve the cause of humanity and not to enslave a vast mass of the people and exploit them to serve their own selfish ends. The latter unfortunately is what the White ruler in South Africa is doing today. Hence he has lost the right to claim that country equally with the Black as his homeland. The High Commissioner for South Africa, in speaking as he did, did not evince much love for the Black man. He rather evinced the White ruler's spirit of arrogance and fear when he talked of the "danger" of Liberialising South Africa's racial policy lest the country became "Liberialised." Is holding of territory to be the

White man's monopoly? The Black man, we are afraid, will not be too happy with Dr. Geyer's interpretation of the White man's mission in South Africa nor will many liberal-minded Europeans in South Africa agree with it.

#### How Apartheid Is To Work

If a European seeks police assistance he can 'phone and the police is there within a few minutes. If a non-European seeks it and phones the police takes his time. He turns up after some hours or perhaps forgets all about it.

An African has a trading licence. His wife and children look after the business while he is employed in some firm. If it happens to be an Indian firm the poor African is done for. He is either threatened with losing his job or his licence.

A non-European however respectable he may be may has no access to lifts in some of the private and public buildings while the lowest specimen of a White man, because he is white, has free access everywhere.

A non-European in South Africa at least will very soon have no place under the sun, at the the rate things are going. The Government has now decided to discourage mixed audiences of Europeans and non-Europeans organised by cultural organisations.

In terms of the Government's instruction, subsidised clubs must promise the National Advisory Council for Adult Education that no mixed audience of Europeans and non-Europeans will be permitted to attend any function or performance given by the club,

The Department of Education grant of £50 towards the Johannesburg Bantu Music Festival has been made conditional on the organisers' guaranteeing that there will be no mixed audiences.

How racial harmony can be achieved this way is beyond one's intelligence.

## Archbishop Criticises Government's Policy

The difficulty in the policy of the new Government was that the definite things that had been done with regard to non-Europeans had almost all been of the nature of prohibitions, and the positive parts of the policy were of the nature of promises. The Government had publicly proclaimed a policy which was an attempt to prevent the association of different races, at any rate in secular matters, said the Most Rev. Dr. G. H. Clayton, Archbishop of the Church of the Province of South Africa, in his charge to the 15th Synod of the Anglican Church at the opening of its session in Capetown last week. "I want to say most emphatically that we are not tied to the strings of any political party," Dr. Clayton said. There had been a great deal of unfair and uninformed criticism of the policy of the Government from overseas. He had done his best to prevent such criticism because South Africans had to fight their own battles here in South Africa. "But if there were to be any attempt to prevent our saying here what we believe to be true, clearly our plea to our overseas friends to leave to us would have to be withdrawn."

#### U.S. Senator On S.A.'s

Racial Policy

The United States delegate in the Ad Hoc Political Committee of the United Nations General Assembly, Senator Henry Cabot Lodge, in the debate on the Indian · Republic's complaints agoinst South Africa, said that the complaint against the Committee was that psrsons in South Africa were being discriminated against because of race and colour. The wiping out of discrimination and the enactment of civil rights had been among the most dynamic purposes of American society which they had continued to pursue since the Civil War, he said. "The regrettable fact that there is some discrimination in the United States or in India certailny does not debar us from saying that we deplore discrimination, wherever it may be practised. In our country, racial discrimination has no future. The truth is that we have hitched our wagon to a star. We have not reached the star, but we have moved towards it. It does seem clear, as a matter of common sense, that discrimination on grounds of race and colour are contrary to the spirit of the Charter, and that there is certainly nothing in the Charter which prohibits or dis-courages the United Nations from making a declaration of sentiment on such subject."

#### The Next Session Of

**Parliament** The Union Parliament which will be opened by the new Governor General, Dr. E. G. Jansen, on January 19, is likely to be another fateful session in the history of the non-Europeans in South Africa. The fate of the Coloured people lies in the balance this time, for the Coloured Farnchite Bill will be interest. ed Franchise Bill will be intro-duced, which will remove the Coloured voters from the common roll and give them separate European representation in Par-liament. There will be other Bills also curtailing the existing rights of the non-Europeans. For instance a Bill designed to protect European building workers from competition by non-European workers will be introduced by the Minister of Labour, Mr. B. J. Schoeman. Then there will be the Merchant Shipping Bill which will prescribe, among other things, apartheid in the among eating and living arrangements of crews in Union merchant ships.

# U.N.O. POLITICAL COMMITTEE'S RESOLUTION

#### ON TREATMENT OF INDIANS IN S.A.

THE special Political Committee of the U.N.O. adopted on Monday, November 20, a resolution that South Africa, the Indian Republic and Pakistan should hold a round-table conference before April 10, 1951, to settle their dispute about the treatmenr of Indians in South Africa. South Africa, Australia, Belgium, Greece, Luxemberg and Holland voted against the resolution.

The resolution included the provision that the Group Areas Act should not be implemented pending the conclusion of the round table negotiations.

The resolution was originally submitted by Brazil, Bolivia, Denmark, Norway and Sweden.

It included a recommendation that the round table conference be held "on the basis of the agenda agreed on at Capetown in February this year and bearing in mind the provisions of the Charter of the United Nations and the universal declaration of human rights."

A Cuban amendment to the preamble of the resolution stating that "a policy of racial segregation (apartheid) is necessarily based on doctrines of racial discrimination" was approved by 20 vote to three with 32 abstentions. Australia, Greece and South Africa voted against.

The Committee voted by 27 to 12, with 17 abstentions, in favour of an amendment by Iraq that in the event of the parties failing to reach agreement at the round table conference, a committee of three members should be appointed to assist them.

It was recommended that of the three members, one should be nominated by the Union Covernment and the other two by the Indian Republic and Pakistan, or in default of the latter reaching agreement, by the Secretary-General of the United Nations.

The amendment inserting the provision relating to the Group Areas Act was approved earlier in the debate by 24 votes to 14, with 18 abstentiona.

Those voting against it were South Africa, the United States, Britain, Turkey, Sweden, Norway, the Netherlands, Luxemberg, Greece, France, Brazil, Belgium, Australia and the Argentine.

When the paragraph was voted on as part of the resolution, Turkey and the United States abstained.

The amendment was put forward by Uruguay, Ecuador, Mexico and the Philippines.

An amendment by Ecuador asking for the inclusion of the South Afican Indian issue in the agenda of the next regular session of the General Assembly was approved by 31 votes to three with 22 abstentions. South Africa, New Zealand and Australia voted against it. Britain and the United States abstained.

India withdrew her resolution calling on the Government of South Africa speedily to bring its treatment of people of Indian origin in South Africa into conformity with the purposes and principles of the Charter of the United Nations and Declaration of Human Rights.

. The main issue was South Africa's request for a vote on the Committee's competence to discuss the S.A. Indian question. It was decided by 35 votes to three with 17 abstentions

The countries in favour on the competitive vote were: Bolivia, Brazil, Burma, Chile, China, Colombia, Cuba, Denmark, the Dominican Republic, Ecuador, Egypt, El Salvador, Gautemala, Haiti, the Indian Republic, Indonesia, Iran, Iraq, Israel, Lebanon, Liberia, Mexico, Nicaragua, Norway; Pakistan, Panama, Paraquay, the Phillippines, Saudi Arabia, Sweden, Syria, Siam, the United States, Yemen and Yugoslavia.

Those against were: Australia, Greece and South Africa.

Those who abstained were: Afghanistan, the Argentine, Belgium, White Russia, Canada, Czechoslovakia, France, Luxembourg, the Netherlands, New Zealand, Peru, Poland, Turkey, the Ukraine, Soviet Russia, Britain and Venezuela.

## WHISKY GIVEN PREFERENCE TO RICE

A RECENT statement by the Government that no sterling exchange is available for rice as "it is not a vital import"—while at the same time it has authorised the import of at least £1,400,000 which for whisky into the country, has caused the Natal Indian Congress to address a letter to the Director of Food Supplies, which teads as follows:—

"Earlier this year our parent body, the South African Indian Congress, addressed a number of letters to your Department tequesting that the ban on the importation of rice into the Union be lifted. We understand that your Department intimated that it was prepared to reconsider its attitude on this question at a later date, but was not then in a position to lift the ban on account of the Union's exchange difficulties. Our attention was also drawn to press statements by Government spokesmen that the import of rice had been banned because in the opinion of the Government it was not an essential foodstuff.

"The bulk of the Indian people, whose staple food is rice, live in Natal and in the interest of their diet we request you again to allow the importation of rice into the Union,

"In 1 'gard to the exchange difficulties, we wish to point out that to-day the Union's sterling position has considerably eased and the Government has already relaxed import control in regard to various commodities, including even such an item as whisky, One is prompted to ask whether the Government considers whisky a more essential foodstuff than rice?

"We understand that Egypt had offered the Union a large quantity of rice but because of the Government's policy on this question this offer was turned down.

"As to whether rice is an essential food or not, we wish to bring to your notice that rice has, from time immemorial been the chief item of Indian diet. The survey carried out by the Natal University College under the direction of Professor Burrows on "Indian Life and Labour in Natal" clearly establishes this fact. When rice was freely obtainable there was hardly a single Indian home which did not use it for at least one meal a day, while a very large number used it for two meals daily.

"We feel that in considering the staple food of a community it is not the most desirable thing to take into account purely the question of what other carbohydrates are available, for it is not easy for a community used to the consumption of rice to change over to another item of food like maize. It would not be possible, for instance, for the European population of the Union to change over suddenly and completely from their usual staple diet of bread to rice. This is what the Government expects the Indian people to do.

"While the Indian people are prepared to share with other South Africans any necessary hardships that flow out of exchange difficulties, it seems obvious that the import of rice, which is today available from sterling areas, will cause no serious embarrassment to the country. The amount of money involved in rice is negligible when compared with the amounts expended on many other items which are not as necessary as rice.

ORIGINAL CORRESPONDENCE.

# AN OPEN LETTER! TO MR. DAWJEE DADABHAY

TO THE EDITOR "INDIAN OPINION"

[Note: Mr. Dadabhay and company are at present in South Africa. They have come here to collect funds for the purpose of setting up an institution in India to cater for the Vohra section of the Moslem community.]

My Dear Mr. Dadabhay,

You will be surprised no doubt when you see this letter in print, for it is seldom that "open letters" are addressed to foreigners who are visiting another country. It will be even more surprising to discover that its author is someone who is not known to you. Therefore I suppose I have to begin with the formality of introducing myself.

I am a young man—a South African of Indian origin—one of some 300,000 Vohras, Parsees, Memons, Gujaratis, Tamilians. Mushais who inhabit this sunny South Africa. For the purpose of this letter you can just know me as "Sammy" as I and my compatriots are known to White South Africa. To be a little more specific I am a Vohra Moslem but that is of secondary importance because in this country I am, as indeed I am proud to be, an Indian.

First of all as a host let me extend a hearty and warm welcome to you and your colleagues on your arrival from India. You have come to sunny South Africa where the sun never shines for the nine million black people. I hope you will not consider me unhospitable or rude when I say that the mission for which you have come is at the most illconsidered time in the history of our community in this country. Your arrival coincides with a life and death struggle of our people to live in this country and to fight back every sinister move of the authorities to expatriate us.

I presume that in your tour of our country you have seen some-

thing of the dire poverty in which the overwhelming majority of our people live, grow up and die. You do not have to be told that 70 per cent. of the Indian people in South Africa live below the breadline. The educational facilities-for the promotion of which in India you have come to seek the assistance of my people-are far from adequate to cater for the needs of the children of my people in this country. You know that at present in Natal 40,000 Indian children of school-going age are not at school because of the lack of accommodation. A visit to the schools in the Transvaal will give you a picture of the seriously overcrowded position and the unending "waiting lists" of children who are turned away year after year because there is no room, You will agree that the fight which we are relentlessly waging against our oppressors necessitates the maximum literacy of our people.

We realise that one of the demands of our fight is that it is the duty of the authorities to provide education for the inhabitants of our country but will agree that in the absence of these the onus falls on the community to contribute in the ptomotion of this all-important sphere of our life.

Sir, I do not wish to be disrespectful, but may I take this opportunity of pointing out to you that we are living in an age when the curse of communalism and sectionalism is rapidly being eliminated from the face of the earth. In South Africa least of all can we afford to allow the germination of that dangerous seed. In this country there are no different sets of laws for the different sections of my people and I believe that it is likewise in India. Here we are all one-Vohras, Memons, Gujaratis, Tamilians-all of us are oppressed as Indians and the situation demands

that in our opposition to these measures we are united as Indians. We have fought very hard against the danger of communalism and sectionalism creeping into the lives of our people. IWe therefore urge that you do not make my people party to your efforts which directly or indirectly inevitably fosters acctionalism which is repugnant to my people.

But that is by the way. The very idea of soliciting our assistance for setting up institutions in far away lands has been ruled out in the first instance. The children of my people need every available assistance in my own country.

To conclude with a word to fathers and mothers in South Africa. You are by no means strangers to the chaotic condition of our education in our own Province, in our own country. I ask you, Where does your duty lie? In India which is five thousand miles from us and which to 95 per aent, of us is a foreign land or to South Africa, our country. where we are born and bred, and which we love and adore more than any other country in the world? How much longer are you going to allow my little brothers and sisters to roam the streets and grow up in gutters because there are no schools or recreational facilities? How much longer are you going to give preference to overseas institutions above our own?

Mr. Dadabhay, you are welcome to partake of the hospitality of my people for as long as you wish. But please allow us to put our own house in order before you ask us to assist in putting yours.

Hoping that you will take heed of this plea from the bottom of my heart.

> I am, Yours truly, SAMMY.



## OUR INDIA LETTER

(FROM OUR OWN CORRESPONDENT)

Baroda, November 11.

#### FERMENT IN NEPAL

HIS Majesty Maharajadhiraja Tribbuvana Bir Bikram Shak Dev, King of Nepal, accompanied by some members of his family, has taken refuge in the Indian Embassy at Khat-mandu (capital of Nepal), announced the Government of India in New Delbi on the 7th. A statement issued by the Nepalese Embassy stated that the three-year-old second son of the Crown Prince of Nepal had been proclaimed and enthroned King. The Government of India. it is stated in New Delbi, have agreed to give asylum to the King of Nepal and provide all facilities for coming to India if he so desired, and this is in accordance with international usage. There is general regret fortunate development in Nepal-particularly when the neighbouring State of Tibet is facing Communist invasion. The Nepalese Embassy in London stated that the latest events in Nepal had nothing to do with Communist China's penetration into Tibet.

#### Further Reports

A report from New Delhi dated the 8th states that the Government of India have ordered strict vigil on the borders of Nepal following reports of disaffection in the Nepalese army. Air service between Calcutta and Khatmandu have been suspended. Road links wirh Khatmandupassing through Razaul in Bihar are all heavily guarded. The Nepalese authorities in Nepal are having a strict watch over the Indian Embassy. There is no truth in the report that the King has abdicated, say sources in close touch with Khatmandu. Shri Kirrala, Nepali Congress leader, stated in Patna that the 45 year old King was sympathetic to the popular movement for democratisation of the Nepali Government. In an appeal to the people of Nepal Shri Koirala asked them not to offer their loyalty or obedience to the new regime of the Prime Minister. The latest report says the King is arriving in New Delhi by air.

#### Historical Background

The status of the King in Nepal is peculiar. He neither rules nor reigns. The Prime Minister governs the country and also holds the title of Maharaja. The post of Prime

Minister is held by the senior. most surviving member of the family (outgoing Prime Minister's family). In spite of his titular position the King is held in much esteen, and effection by the people of Nepal. The Himalayan kingdom of interspersed fertile valleys and lefty mountains was captured by a fugitive Rajput prince in the sixteenth century when the Grand Mu hals reigned in Delhi. Nepal's present relations with India are governed by the re-cently signed Indo Nepalese treaty. In Nepal there are 2,733 shrines, both Hindu and Buddhist. Mr. Loy Henderson, U.S. Ambassador to India, denied the report that Nepal had approached the U.S.A. for military aid in view of the recent developments in Tibet.

#### Prime Minister In Bombay

At Bombay Pandit Nehru urged india's business community to enhance the prestige ef India before the world by maintaining high public mo-rality in the country. "The world situation and our international difficulties are being unscrupulous elements. Our weakness today is more internal than external, No force, however great, can influence or weaken us if we are strong 'internally," In a passing reference to the fighting in Tibet and Korea. the Prime Minister said: "The war is today approaching the borders of our country. If we are not strong erough economically and not co-operate with one another, we shall have to suffer. On the other hand, if we present a united front, no outside Power, however great, can divide us." He went on to say: "We have a number of plans and programmes, but we have no financial resources to implement them. But one thing I want to emphasise is that, if we want our nation to progress, we must implement these economic programmes, no matter from where we get the resources. We have to follow one path, i.e. to achieve economic selfsufficiency. We have no middleof the road policy in regard to these. Either we do it or we quit. People have to choose whether they want us to remain in power to implement these programmes or whether they would like to have another Government." He reminded his hearers of the special position of

India in view of her size and that Russian interest in enthe strategic position she occupies.

#### Students And Discipline

At another function in Bombay the Prime Minister, referring to what he called growing indiscipline and irresponsibility" among students, particularly in the North, said some students took the law into their own hands on the slightest provocation. They sometimes caused riots and purposeless strikes and forced the authorities to concede their demands, good or bad. This indicated something wrong with the present set-up of education. "If modern education tends to make students irresponsible and rebellious, then woe upto us," he said, "If students want to go their own way while they learn, then I am prepared to scrap all universities and colleges which would then serve no purpose, Let them run their own universities and conduct them as they like."

#### Russian Imperialism

Mr. Ewer, Foreign Editor of the 'Daily Herald, London speaking at New Delhi, said: Brtish imperialism has disappeared in Asia, but another imperialism, Russian imperial. ism, is making its inroads into South-East Asia. The danger is not Communism as such. danger is the other thing linked with it-Soviet imperialism which is not only imperialistic but expansionist." It seemed to him that today the urgent need was co-operation between South Asias nations to meet this danger-which he described as a South Asian Security system. The speaker pointed out

couraging the Viet. Minh move. ment in Indo-China was intended to disrupt the economy of the country and to create difficulties for France, Similarly, terrorism in Malaya had nothing whatever to do with Malayan nationalism; it was planned from Moscow with the same purpose. North Korean aggres. sion against South Korea was carefully planned and undertaken by a Government which was essentially under Russian control. Russia was using all her influence to force China into some action which would bring her into collision with the outside world. "Britain has always been urging France to do in Indo-China what Britain had already done with India." He felt sure Britain would grant full self-government in Malaya as soon as there were peaceful conditions and they were in a position to do it without leaving Malaya in chaos.

New Season's China Peas (Moong at 30/ per 25 lb pocket. Cash with order. F.O.R. Schwe'zer Reneke.

Apply KATHRADAS, P. O Box 30 Schweizer Reneke, Tvl.

#### R. VITHAL

Bookkeeper, Writing up Sets of Books, Balance Sheets, Income Tex Returns. Apply:

306 Commissioner St., Jeppe, Johannesburg.



# TRY NATURE'S OWN REMEDY FOR YOUR AILMENTS

WRITE TO

S.A. HERBAL INSTITUTE, 11-14 Old Arcade, 100 Market Street, P.O. Box 2495. JOHANNESBURG.

## NATURE CURE GUIDANCE

By Robert Lawrence McKibbin

(Corporate Member Of The Institute Of Natural Therapeutics And Hypnosis (S.A.)

[The following is of a series of articles on Nature Cure, written by Mr. Robert Lawrence McKibbin, 40 (a), Commissioner Street, Johannesburg. Mr. McKibbin will be pleased to answer through these columns any questions the reader may wish to 2sk.—Ed. I.O.]

It has become the fashion for would be social leaders, "parlour pink" professors of economics, and shallow thinking reformers to declare that the world is threatened with overpopulation. "Too many people are being born," they declare, "We must teach birth control and deliberate limitation of families,"

It is easy to fall into the plausible error of imagining that all our social ills arise because there are too many people and too little food, too few jobs, too small pieces of land on which to live, work and enjoy life. It is so easy to argue thus—and such nonsense!

As an "ignorant" old Irishman once said to me, "Me bhoy! For ivery choild that God brings into this wurrld, He provides the means to feed it and to keep it." And it must be so, for though men can prevent a child being conceived, and can take the life of one before or after it has been born, no man can produce life' unless it be with the will of God. Life is from and of God. Life is, therefore, unutterably sacred.

The ills of this world arise, not from too many children being born, but because some men seize on and take for themselves the heritage of mankind, the natural resources, the Land, which God has given for the use of all His children from generation to generation. They all have an equal birthright in the land, as from God Himself. Ignorance, neglect or contempt of this fact are the basic causes of all those troubles that are wrongly blamed on the silly notion that there are too many people in the world or in any country. Whoever studies the Land Question and its solution will recognise this and real'ze that there is a Nature Cure for social and economic evils even as there is a Nature Cure for individual illnesses. Both must come under Natural Law.

Unfortunately our modern civilization is too false and shallow to recognize truth readily. So a madness has come over the world and people consider the birth of a child as a sort of a tragedy or a crime. Children are no longer wanted, especially by those very people who can

#### CONTRACEPTION AND COMMON-SENSE

best afford to give a child a chance in life without spoiling it by too much luxury.

Contraception is, therefore, almost universally practised, But Nature makes us pay dearly for anything that we do contrary to her rules. The consequence is that all manner of nervous complaints abound, and there are all sorts of female troubles, leading up even to cancer, that can be traced to dangerous methods of contreption.

While complete continence, or Brahmacharya as it is called in the East, has been held up as an ideal by great men, we must realize that the vast majority of humanity find such ideals far too high for even their consideration. In this they have some support from the physiclogists who point out that the disease condition known as "enlarged prostate" is caused by lack of sexual relations as well as by excessive indulgence. The problem is very difficult and is intimately bound up with questions of religion, morals, economics and individual differences of temperament and physical condition.

One thing is certain, however. Whoever uses medicines or substances to stimulate his or her sexual organs so as to get greater pleasure out of sexual intercourse, is a fool of the most unfortunate sort. Sex stimulants are very dangerous and do great harm in the long run. And in the long run they also cheat and humbug their users by wearing him or her out and causing impotence.

This is easily understood by any student of homocopathy, for he knows that the action of any strong drug is two-fold. First, the drug stimulates for a short while; then it deadens for a much longer time. That is why drugs lose their effect in time, even though bigger and bigger doses are taken. And those fools, and fools they certainly are, who take drugs to excite themselves sexually, are doomed to eventual bitter disappointment. The very drugs they use will eventually deaden their senses and reduce their

sexual vigour years before age takes its natural toll.

The above remarks apply mainly to men and especially to the man no longer with the hot blood of youth who seeks to prolong excesses by using some kind or other of "rejuvenating pills." But the same applies also to women.

Women, however, do a terrible amount of harm to themselves in other ways. So many of the contraceptives they use are powerful poisons which burn and harden the delicate tissues These where they are applied. tissues are as sensitive as those of the eyes, and anything that would burn or otherwise injure the eye should, therefore, never be used. Is it any wonder, then. that we find so many cases of cancer of the womb and other specifically female organs? Then, again, many contraceptives contain drugs that are readily absorbed into the system. If these are used for any length of time, they cause all kinds of trouble. Many a married woman becomes anaemic, or irritable or a nervous wreck, or has haemorrhages or other troubles that will not get better, no matter what is done. The wise Nature Cure therapist will often find out eventually that these troubles are really due to the effects of the drug contained in contraceptives used to avoid the possibility of becoming pregnant.

As for abortion-one cannot condemn strongly enough the folly of such practices. It is true that there are women who go on for years doing this sort of thing. Some go to doctors or other specialists who are willing to undertake the legal risks of operating to end preg-Others drink various nancy. strong medicines that cause the womb to empty itself. But whatever they do, the final result is to cause serious damage to their general health. Any amount of cancer originates in this way, to make no mention of fallen wombs, inflamed ovaries and other painful and troublesome female complaints. Women who do this sort of thing must not be surprised if

later on, when they do want child they find themselves sterile, Not to be able to conceive and bear a child may be the least of their sorrows then. Far worse it is to get a child—and to find it a crippled, distorted, misshapen caricature of a bumanbeing instead of the lovely jewel of life that a healthy well-born child can and should be.

Alas, for the woe that humanbeings in their ignorance bring on themselves t

It is wrong to look on sex as something dirty or unnatural or shameful. The sex-hunger is one of the fundamental cravings of life. But it must be understood and respected. It is something sacred. It is a great power, a great force for good or evil. For the mind to develop it is necessary to have enough sex force in order to create ideas and thoughts, which are "children of the brain." On the other hand, our lunatic asylums are full of miserable unfortunates whose minds are overwhelmned by sex. The sex-force has remained on a purely phy. sical level and brought their minds lower than those of onimala

The trouble with far too many people is that they make the mistake of imagining that sex is the chief purpose and chief pleasure in life. This is, of course, a sad mistake. Sex is meant to draw a man and a woman together, first for the creation of a new life, and secondly, for the purpose of uniting them as a pair, a team, who will work together in love and harmony and loyalty so as to make this world a better place to live in. They come plement and complete and strengthen each other and thus become uplifted nearer to God. A man and woman should. therefore, never come together except in love and with respect and deepest consideration for each other. Then they will understand the perfection that lies in moderation and selfcontrol and the desire to give of the best of one self to one's most beloved.

Short Story

#### IUSTICE

THIS story begins in a small village on the southern borders of India.

In this village, lived a Pathan, who had two sons. This family of father and two sons, was a continual source of envy to the neighbours, because of the happy life they led.

One morning the old Pathan sat on his door-step, awaiting the return of his two sons who had gone for a walk on the mountains, with their rifles. The old Pathan had noticed that when the two sons had left for their walk, they were having a heated argument, and though he was a Pathan, he was also a father, so while he awaited their return his heart was filled with anxiety.

After some time he saw the figure of his younger son, with a rifle in each hand, coming slowly down the mountain. Seeing this, the old man sensed bad news and running a little way, he met his younger son and asked excitedly. "Where is your brother."

The younger son just stood silently.

"Tell me son, has some enemy killed your brother?

The son shook his head.

"Then for heaven's sake, why don't you tell me, where he is?" said the old man, unable to bear the uncertainty.

"We had a quarrel and I shot him with my rifle. He is dead."

You? You shot him? You took the life of my son?" cried the old man snatching a rifle from his son. He looked with intense distike at the boy and said, "Where is he?"

"I have buried him."

"You fiend, you did not even keep him so that I could have a look at his face for the last time?"

"Forgive me, father."

"Forgive you? Never! A Pathan never forgives his son's murderer."

"Alright father, you can kill me and be avenged."

"Fool! You ask me to avenge the murder of one son, by murdering the other son? Pathan-Justice is not such!"

"Then what is Pathan-Justice, father?" asked the boy.

The old man did not reply.

Days became months and months became years. The old man was weak with age, and he had his son married with great rejoicing. But when the son's wife did not give birth to any children, the old man became disappointed and angry. He always prayed to God that a son be born to his son's wife.

The son, thinking that his father had forgotten the incident of his elder son, and was now eagerly awaiting the arrival of a grandson, was satisfied.

At last God heard the old man's prayers and a son was born,

The little grandson, began to grow in his grandfarher's arms. He was four years old now, yet there was no other child and so the old man again started praying so that his son's wife might have another son. The neighbours asked the old man, "Why are you not satisfied with one grandson." The old man replied. "It is always nice to have two sons to depend upon. Did I not have two sons? My son also wishes to have two, likewise."

The old man's prayers were answered once again.

Great rejoicings took place and the old man's son was sure that his father had now completely forgotten the death of his first born.

The older grandson was now nine years old and the younger was four. They both were very fond of their grandfather, and ware always with him.

One day the old man sat in the morning sun, on his doorstep. His two grandsons were playing in the yard. The old man looked on with pleasure at their childish pranks. Just then he saw the figure of his son coming down the hill, and he was shocked with the old memory. He went into the house and brought a rifle and as his son came into the house, he laid his hand on his shoulder and said "Son, you want to know, what Pathan-Justice means?

The son looked at his father in utter astonishment.

"Look, here are your two sons. You are their father. Until you had another son, I did not harm even the hair of your first-born. I took special care to see that no harm fell upon him. You killed my son, but you had not left me childless, therefore to kill your one and only son was injustice. Today God has granted you two sons too. I have decided to shoot the older of the two, so that you too may experience the pain that is caused by the death of a son, the life of a father's son should be taken. This is called Pathan-Justice, do you understand?

The old man brought the older gradson before him. The little boy was not aware of what was taking place, but he knew that his grandfather was very angry, and therefore wished to kill him. The old man raised his rifle and was about to pull the trigger when

the little boy cried in a heartrending voice "Father 1"

The old man fett as if his dead son had spoken to him, his hand trembled and he missed himmark. The bullet went over his grandson's head. The rifle slipped from the old man's hands. And he hung his head in shame.

His son picked up the rifle and gave it to his father and said "Shoot again father! Pathan—Iustice has not been done yet."

The old man pushed the rifle away and said "a Pathan never misses his mark. The son began to realise that his father had purposely missed the boy. The old man said:

"My bullet did not harm your son. That shows that God does not fancy this type of justice." And he went slowly towards his grandson. Taking the boy in his arms he said," This boy called out "Father" and I felt as if my own dead son had called me. I have found my son again. Then why should I think of revenge? Pathan -- Justice was to take your son's life and inflict sorrow upon you, but so much superior is God's justice, that he has given me back my son through you! We must all recognize God's Justice, and bow down to it - God is great."

(Translated from Gajaratis)

Mr. S. B. Mehd, who had gore on a short visit to India, has returned to Johannesburg b plane last Sunday night. Mi U. B. Mehta of Louistrichardt and Mr. Mehta have also re turned by the same plane.

A film "The Birth OI A Baby" will be shown on Derember 30, at 10, 30 a m, and 2, 30 p.m. for ladies only, and at 9 p.m. for men. It will be shown in aid of the "little people's Nurvery School" and admission will be by donation. Under eighteen

not allowed, Booking for India Phone 39337. Booking for man Goodwill Lounge and Peters Lounge.

Do you know the difference between a North Korean and a South Korean?

The Northerner is a cruel swage batte who ties the hands of captured Gis, kicks them into a ditch—and then sprays them with a tommy-gue.

The Southerner, on the other hand, is a gentle, smiling Asiatic with soft, charming manners who is fighting like a lion for the United Nations.

If you believe that-you will believe anything.

-Cassantra, 'Daily Mirror.'

#### Important, News

To The Indian Community

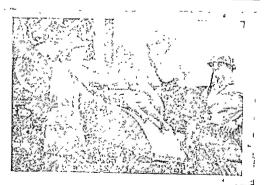
In this office where you can speak your own language you can arrange best your air trip to

Nairobi-India-Mecca-

Europe Etc.

The EL AL Service to and frem Nairobi offers to the Indian community of South Africa a fast efficient and comfortable form of travel, connecting through Air Indi International at Nairobi, with that Company's sarvice to Bombay, the Far East and Australia.

Contact Official Agent, Globe Tourist and Travel Service, 66 Market St, Sasbenk Buildings, Phone 33-7429, 33 7240, J.H.Burg, Tel, Add.: Globetours, J.H.B.



Members of a United States Marine Corps tank unit operating with United Nations forces in the Republic of Korea, feed a hungry Korean child, an innocent victim of the North Korean aggression.

#### 24th November, 1950

### Transvaal Indian Congress

Yusul Dadoo elected "Leader of the Indian Peoples." This action was taken by the bi-annual meeting of the Transvasi Indian Congress, which met in Johannesburg last Sunday, says Sapa. The resolution that elected him leader said that the Indian community was faced with a critical and dangerous situation because of the apartheid policy of the Government-"a policy which aims at the total ruin of the Indian people of South necessary to elect a leader to Indian people on the right path, so as to secure for them a decent and dignified life in South Africa."

#### Resolutions

Among the resolutions passed by the Transvaal Indian Congress were condeming the racialistic policy of the present Government, thanking the United Nations for championing the cause of Indians in South Africa, pressing the need for uniting hands with the African people in the struggle against oppresion in South Africa, supporting the stand taken ty the Coloured people against. the move to remove them from the common roll and to give them communal franchise. A resolut on was also passed

## Things In General

appointing a Committee of three, namely Messrs Maulvi I. A. Gachalia, T. N. Naidoo and D. U. Ministry to explore the possibilities of effective the objects and purpose of the Villiamma Hall Memorial Trust for the beneft of the Indian community and further emprowering the committee to do the needful in the matter and to report back to the working Committee of the Congress.

#### Deepavali Sports t Fairbreeze

The Fairbreeze Hiodi Sabha held its Sports and Prize-distribution on November 9. In the morning, just after prayer the children were entertained with sports. Atter the aports parents, children and friends assembled in the Fairbreeze Hindi School. The Chairman Mr. A. Jeeawon in his report said that there were many Hindi children who had not yet made up their mind to join the classes and the parents too seemed to take very little interest. He appealed to them to get their children to take advantage of the facilities, He thanked all the donors and those who helped to make the prize giving a success. Other. speakers were Messrs. Budrinath Gosai, the donor of the land on which the school stands, O. M. Khan, Sirdar Maharaj, R. Boodhar and B. Hurjunlall, Mr. O. Hurbans of Tongaat distribited the prizes.

#### Bazaar In Aid of Free Tamil School

The Hindu Young Men's Association, Pietermaritzburg, has decided to hold a Bazaar on December 16 (Dingaan's Day). An organising General Committee has been appointed which includes officials and others. The object of the Bazaar will be to raise funds in aid of the Free Tamil School which the Association has been conducting for the past 40 years. The Bazaar will also include Industrial and Agricultural Show. Indian farmers will be invited to exhibit their produce in the show. Handicraft work will also be exhibited. Indian ladies will be invited to send sewing, cookery, embroidery and crochet work. The Hindu Young Men's Association has been first to promote Bazaers of this kind and in previous years the show was a success. The Beziar Committee is making an appeal to all men and women to

liberally respond by contributing cash or kind and also send their handi-craft work.

#### Indians In Northern Rhodesia

The Livingstone Indian Shon Assistants' Union came into being with 94 enlisted members, at a meeting held at Living. stone recently. The object is to promote the general interests of the Indian Shop Assistants. It is representative of nearly all the Livingstone Shop Assistants and many Licence holders. The Union also aims at improving efficiency and creating goodwill among its members and the Shop owners. make a success of this new born Union, cooperation of the local bodies such as Indian Chamber of Commerce and the British Indian Association is sought. The following are the office bearers of the Union for the period of one year, President; Mr. B. J. Devalia, Vice President; Mr. I. G. Patel Secretary; Mr. L. K. Lad Vice Secretary; Mr. C. D. Patel, Treasurer, Mr. H. J. Patel. Committee Members: Messrs, L. J. Naik, D. J. Patel B. A. Devalia, N. M. Patel, B. M. Patel, A K. Patel, Auditor: Mr. R. M Patel.

#### LESLEY SHANE







INPRA, all rights resers .







Pene 86 H-24's 85

શુક્રવાર તા. ૨૪ નવેમ્બર, ૧૯૫૦.

પ્રયક નકલ પેની.૪

#### " हा निस्थान ઓપિનિઅન"

શુક્રવાર તા. ૨૪ નવેમ્ખર, ૧૯૫૦

## અંત કયાં આવશે

આ લિડીઓ લખાઇ રહી પ્રત્યેક પણે પાતે પસંદ કરવા; છે ત્યારે હીંદીઓ અને જે એ પણ નીષ્ફળ નીવડેતા પ્રત્યેની વર્તા છક વિષેની સાઉથ આક્રિકા સામેની હીંદની કરિયાદ હજા સનાઇટેડ નેશન્સની જનરલ એસેમ્બલીના દેલ્લા તબક્કામાં થી પસાર થવાની બાદી રહી છે. યુનાઇટેડ નેશન્સની ખાસ રાજ-કીય સમીતીમાં સાઉથ આક્રિકા કરાેડી સ્થિતિમાં મુકાયું હતં. સાઉથ આક્રીકાના પ્રતિનિધિ મેં ડળના નેતા જા. ટી. ઈ. ડાંગીસે એ કરિયાદને ધ્યાન દેવા ના યુનાઇટેડ નેશન્સના અધિકાર વિષે શંકા ઉઠાવી હતી અને ડાે. ડાંગીસની નિરાશા વચ્ચે એકી સાથે આ ચાથી વખત ઘણું द्रदतःभुवध् ઠરાવાયું છે કે યુનાઇટેડ નેશન્સને તેને ધ્યાન हेवाने। અધિકાર મુદ્દાની બાબતપર પણ રાજકીય સમીતી તરકથી અપાયેલા નિર્ણય સાઉથ આ ફ્રીકાની વિરુદ્ધ ગયા છે અને તે સખત રી 1. કાંરીયા ન સુદ્ધમાં સાઉથ આક્રીકાએ સક્રીય ફાળા આપેલા છે એ મુદાપર સાઉથ આફ્રીકાએ કરેલી આજીના સમીતીપર અસર નથી થઇ અને તેણે ઠરાવ્યું છે કે, સાઉથ આફ્રીકા, હીંદ અને પાકિસ્તાને રાઉન્ડ ટેખલ કાેન્કરન્સમાં બેસી અા તકરારતું આવતી સાલના એપ્રીલની પહેલી તારીખ પહેલાં સમાધાન લાવી દેવું; એ દરમીયાન ગરૂપ એરીયાઝ એકટના અમલ માકુક રાખવા; લાગતાવળગતા પક્ષા જે એ રીતે મળતાં ચુકે તાે યુનાઇટેડ નેતન્સ એારગનાઇઝેશનના ત્રણ સબ્યાેની એક સમીતી તેઓને મદદ કરવા નીમવી. જે સમીતીના સબ્ધા

પછી છેવટે સુનાઇટેડ નેશન્સ ઐારગનાઇઝેશનના सेक्रेटरी-જનરલે વચ્ચે પડવું, આ નીર્ણય તદન ન્યાયી અને વાજળી છે અને હીંદ, જે કરિયાદી પક્ષ છે. તે તેને સમત થયું છે. અમેરીકાનું હૃદય દ્રવ્યું

પરંતુ સાઉથ આસ્રીકાની આજીથી અમેરીકાનું દ્રવ્યું જણાય છે, કેમકે, અંતેની મદદે આવેલું જણાવાય છે અને ગ્રમ એરીયાઝ એકટનાે અમલ, તકરારના અ'ત આવતાં સુધી માહક રાખવાની યુનીયન સરકાર ને માગણી કરનારા, સાઉથ આ-ક્રીકાનું માનભ'ગ કરનારાે. ભાગ જનરલ એસેમ્ખલીમાં ઠરાવમાંથી કઢાવી નાખવાની તે આશા સવે છે. ઠરાવમાંથી આ ભાગ કાઢી નાખવા એ મીઠાંમાંથી ખારાશ કાઢી નાખવા બરાબર ગણાશે. ખરા રીતે સાઉથ આ ફ્રીકોંએ એ માનભ'ગ કરનારા કાયદાે, જે લકરારવ મુળ કારણ છે, તેના અમલ વગર કહેરોજ માેકક રાખવા જોઇએ. તેમાંજ તેના ખાનદાની ગણાય. પરંતુ ખાન-દાની અને સાઉથ આફ્રીકા વચ્ચે માકાશ અને પાતાંળ જેટલ<u>ે</u> અ'તર છે. સાઉથ આફ્રીકાને સંતાપનું ઘણંજ મુશ્કેલ છે. ઉપરાેકત ભાગ ઠરાવમાંથી કાઢી નાખવાથી પણ તેને એાછા સંતાપ થવાના છે! તેણે તેા એવી વલણુ લીધેલી છે કે, તેના દેશની ખાનગી બાબતમાં યુનાથી જરા પણ માશું મારી શકાશે નહિ;

થવા તે તૈયાર છે; પરંતુ પાતા તેના વિના ખરીતાના કરોા અથ ની જાતી અને વર્ણભેદની નીતી, જ નથી. ત્યારે આખા પ્રક્ષ ર જે વધુનેવધુ ઝેરીલી બનતી ઉપસ્થિત થાય છે કે એક દેશ જાય છે, તે તેા તે અતુટ ચાલુ રાખરોજ. ત્રણ વખત આ સવાલ નં સમાધાન લાવવાનં સાઉથ આ ફ્રીકાયર મુકવામાં આવેલું છે. ત્રણ વખત તેનીજ ગકલતીથી નીષ્ફળતા ગ્રાપ્ત થઇ છે. સાઉથ આક્રીકાને જે પાતાના માન આળરૂની એટલી ગધી ચીંતા हाय ते। श्रीहने पाताना स्वभान ની કેટલી વધારે ચીંતા હાેવી જોઇએ. જ્યારે તેની ચાળીસ કરાડની પ્રજાની લાગણીએાને ડેલ્કર મારવામાં આવી રહી છે અને તેનું ઉપરાઉપરી માનભ'ગ ષ્કરી તેના માનઆબરૂને કચડી નાખવામાં આવી રહ્યાં છે? સાઉથ આ ફ્રીકાને તાે માત્ર એટલ જ માનભ'ગ સહન કરલું પડ્યું છે કે તેને દ્રનીયા સમક્ષ જાલીમ તરીકે ઓળખાવવામાં આવ્યું છે. लयारे डींटीकी ते। तेना जुलम अने न्याय शुद्धि नथी, मनुष्यत ના ભાેગ થઈ પડેલા છે.

#### સાવીયેદ ખ્લાક

સાવીયેટ ખ્લાકને વિષે આવેલા ખબર જો ખરા હાય, કે, ઉપરા કત કલમ કરાવમાં દાખલ કરવામાં તેણે તટસ્થ રહેવાની વલણ લીધી હતી, કેમકે તેને લાગ્યું હતાં કે, આવી રીતે જે સાઉથ આક્રીકાની ખાનગી બાબતમાં સીધી રીતે વચ્ચે પડવાના દાખલા સ્થાપવામાં આવશે તેા ખીજા દેશાને વિષે પણ તેવા પ્રયત્ના કરવામાં આવશે, તો અમારે કહેતું જોઇએ કે અમને અતિશય તાજુષી થઇ છે. સુનાને ચીંતા માત્ર એકજ વસ્તુની થવી નોઈએ અને તે. કાેણ ખર્ છે તેના નહિ. પણ શું ખર્ છે તેની. અને જે ખર્ક હોય તે કરવા અને કરાવવા થશે અને તેને માટે કારીયા ના ગમે તે ભે ગે તે છે આ ગહ રાખવા જોઇએ. અમે માનીએ દાર ગણારો. અને યુનાઇટેર રાઉન્ડ ટેબલ કોન્ફરન્સને માટે છીએ કે ખરીતાના આજ મુખ્ય દરવાએ ખલ્લોન છે. તેમાં આદેશ ઉપરાંત છે આટે ભાગ ભાગ

ની ''ખાનગી'' ભાગત કઇ કહે શકાય? લાેખંડી પડદા રાખવે એ પણ, જે દેશ દુનીયામ સુખેશાંતી સ્થાપવાની ધગશ धरावते। द्वावाना अने भील ड'ह પણ ગાદા હેતએા &ावानी हावे। **इरते। &ाय,** क દેશની "ખાનગી" બાબત નહિ ગણી શકાય. જયાં સુધી આ પણા સઘળાં કાર્યોમાં પ્રમાણીક પણ, સત્ય અને નિખાલસત જાળવવામાં નહિ આવે ત્યાં સધ દુનીયામાં શાંતી સ્થપાવાર્ન આશા નહિ રાખી શકાય. અ બાળતમાં સાઉઘ આ*દ્ર*ીકાર્ન હાલની સરકારને અમાર્ક મસ્તા નમે છે. તેનામાં આ સઘળ ગુણા રહેલા છે અને તેને માટે તેને માન ઘટે છે. તેનામાં જેન ખાટ છે તે એ કે તેનામાં મનખ્યત અને ન્યાયભુદ્ધિ મનુષ્ય મનુષ્ય વચ્ચે કાેઇ પણ સંજોગામાં ભા પાડી શકે નહિ: તેા પછી જાતી ટે વર્ણના આધારે લોદ પાડવાને સવાલજ ક્યાં રહ્યો. ઐવા છે: ભાવ પાડનાર જેટલા ઇશ્વરન નજરમાં દેષિત છે તેટલાજ દાેપિત તેને નમનાસ છે. અને યુનાઇટેડ નેશન્સ એારગનાઇઝેશન જેવી પ્રતાપી સ'સ્થાએ ગમે તે ભાગે પણ તે સહન કરવાે નહિ જ જોઇએ, પછી ભલે ગમે તે તેને માટે જવાબદાર હાય. જે યુનાઇટેડ નેશન્સ આમાંથી હોંદને ખચાવી નહિ શકે તેા ભયકઃ દિવસા આવી પડવાની અને આગાહી કરીએ છીએ અને કે દિવસા આખી દુનીયાપર છવાદ જશે. त्रील विश्वयुद्धनी तैयारीकी। નહિ પણ સાઉથ આફ્રીકા જવાબ नेशन्स तेने रे। इवाने घ्णी क 

# નોંધ

સા. આ. માં ગારાનું મીશન

લંડન ખાતેના સાઉથ ચ્યાપ્રીકાના હાઇ કમીશનર ડાે. એ. એલ. ગીયરે ગયે અહવાડીયે નાઇટસ ઓક ધી રાઉંડ રખલ કલબમાં ભાષણ કરતાં કહ્યું હતું કે. "આફીકામાં સાઉથ આફીકા એ એક્જ એવા દેશ છે કે જ્યાં એ દેશને પાતાનું વતન મહાવાતા ગારાતે કાળા માણસના જેટલાજ સમાન હક છે. યુરાપના ખીજા દેશા બલે આંદ્રીકામાં પાતાન મીશન અમુક મુદ્દત સુધીનું જ ગણ, અમારાથી તેમ નહિ કરી શકાય. અમારૂં મીશન સમાન વતનમાં કાળા અને ગારાના હકોનું કંઇક એક્પીકરણ શાધવાન છે. અમે એવા દાવા નથી કરતા કે અમારે કરવું જોઇલું હતું તેટલાં બધું અમે કરેલું છે અથવા કરી શક્યા હોત. અમે જે સિલ્દ કરી શક્યા છીએ અને કરી રહ્યા છીએ તેની કંઈક કદર કરવામાં આવે મેટલું જ અમે માંગીએ છીએ. સાઉઘ આ-પ્રીકાના લાેકૉને જ્યા**રે** એમ ક**હે**વામાં આવે છે કે, તેઓ પાતાની જાત<del>ી</del>બેદની નીતીને વધારે ઉદાર નહિ બનાવે તેા **જોખમભરેલું થ**ઇ પડશે, ત્યારે તેઓ પાતાના મનમાં કહે છે કે આક્રીકામાં કાળાઓનું એક પ્રજાસત્તાક લીખીરીયા તાે છે. અને ઉદાર નીતી કરવા જતાં કદાચ આદીકાના માટા બાગ શું લીબીરીયાં નહિ બની જાય? "

સાઉઘ આદીકામાં વસતા પ્રત્યેક માનવીને એ દેશ પાતાનું વતન હોવા ના દાવા કરવાના સમાન હક છે, જ્યાં સુધી તે માનવજાતીની સેવા અર્થે ત્યાં રહે છે અને નહિ કે એ દેશની વસતીના માટા બાગને ગુલામીમાં રાખ વાને અને પાતાના સ્વાર્થી હેતુઓ સીદ્ધ કરવાને તેઓના લાભ ઉદાવવાને. આજે કમનસીએ સાઉથ આદીકામાં ગારા રાજકર્તા ઉપરાક્ત ખીછ વસ્તુ જ કરી રહ્યો છે. આ કારણાયી એ દેશ પાતાન વતન હાવાના કાળા સાથે સમાનપણ દાવા કરવાના હક તેણુ ગુમાવેલા છે. સાઉથ આદીકાના હાઇ કમારાનરે લાડનમાં જે કહેલું જણાવાય છં તે કહીને કાળા માણુસ પ્રત્યે તેમણે ખદુ પ્રેમભાવ વ્યક્ત નથી કર્યો. સાઉથ આફીકાની જાતીએદની નીતીને વધારે ઉદાર ખાવવા જતાં રખેતે એ દેશ બીજ<u>ત</u>ં લીબીરીયા ન બની જ્તય એમ ક્રદીને તેમણે નારા રાજયકર્તાની તુમાખી અને બય વ્યક્ત કર્યાં છે. શું દેશાપર હકુમત ધરાવવી એ ગારા નાજ ઇજારા છે? અમને બય છે ક્રે સાઉથ આદીકામાં ગારાનાં મીશનના ડાે. ગીવર કરેલા અર્થથી કાળા માણસ ने लड़ सते प निर्देशाय, अने ध्रष्टा ઉદારમતના ગારા પથુ તેમના મતને મળતા નહિ થાય.

## સા. આ. ના હીંદીએ સંબંધી યુનાની રાજકીય સમીતીના કરાવ

ચુનાના ખાસ રાજકોય સમીતા સામવાર નવેમ્બર તા. રર્ગમાંએ, સા**ઉ**ચ આપ્રીકાના હોંદીએ પ્રત્યેની વર્તઘ્યુંક વીપેની કરિયાદનું સમાધાન લાવવા તા. ૧ એપ્રોલ ૧૯૫૧ પ**હે**લાં સાઉય આપ્રીકા, હોંદ અને પાક્યિરતાને એક રાઉંડ ટેબલ કોન્ફરન્સ ભરતી, એવા દરાવ પસાર કર્યો.

સાઉથ આદીકા, ઑાર્ટ્રલીયા, બેલજીયમ, શ્રીસ, લક્સમળર્બ અતે ઢાલાન્ડે દરાવની વીરૂહમાં મત આપ્યા હતા. દરાવમાં એક કલમ ઐવી પણ છે કે રાઉન્ડ ટેબલ કોન્ફરન્સ પુરી થાય નહિ ત્યાં સુધી ગરૂપ એરીયાઝ એક્ટને અમલમાં નહિ સુક્રવા.

દરાવ મુળમાં ષ્યાઝીલ, ભાલીવીયા, ડેનમાર્ક, તેરવે અને સ્વીડન તરફથી મુકવામાં આવ્યા હતા. તેમાં એક એવી બલામણુ કરવામાં આવી છે કે રાઉન્ડ રેળલ કોન્ફરન્સ ચાલુ સાલના ફેબ્રુઆરી માસમાં કેપટાઉનમાં નક્ષ્યા ચએલા કાર્યક્રમના ધારણે ભરવી અને યુનાઇટેડ તૈશન્સના ખારીતા અતે માનવહકોની સાર્વજનીક જાહેરાતને ધ્યાનમાં રાખવાં."

કશુભાએ દરાવતી શરૂઆતમાં એવા સુધારા સુક્રમાં હતા કે ''જાતીય ઇક્ષાયદાપણા (એપાર્ટ હૈડ)ની તીતી ખસુસ કરી જાતીબેદના સીદાંત ઉપર જ રચાયેલી છે.'' એ સુધારા ૩ વીરૂદ્ધ ૨૦ મતે પસાર થયા હતા. ખત્રીસે મત આપ્યા નહોતા. ઓરડ્રેલીયા, ગ્રીસ અને સાઉથ આદીકાએ વીરૂદ્ધ મત આપ્યા હતા.

ઇરાકે શ્રેવા સુધારા સુકયા હતા કે લાગતા વળગતા સભ્ય રાજ્યા રાઉન્ડ ટેખલ કોન્ફરન્સમાં સમજીતીપર ન આવે તો તેઓને મદદ કરવા ત્રણુ સબ્ધાની કમીળી તીમલી. એ ત્રણુ સબ્ધામાં એક સુનીયન સરકાર તરફથી નીમવામાં આવે અને બાઈ!ના બે હીંદ અને પાકીસ્તાત તરફથી નીમવામાં આવે. અને જો એ ત્રણુ વચ્ચે સમજીતી ન થાય તો સુનાઇટેડ નેશન્સના સેક્રેટરી જન્તરલે વચ્ચે પડવં

અપ સુધારા ૧૨ વીર્લ ૨૭ મતે પસાર થયા હતા. અને સત્તરે મત આપ્યા નહાતા.

ગરૂપ ઐરીયાઝ એક્ટ સંબંધી સુધારા ૧૪ વીરૂહ ૨૪ મતે પસાર થયા હતા અને અઢારે યત આપ્યા નહેતા. તેની વીરૂહ મત આપનારાઓ માં યુનાઇટેડ સ્ટેટસ, ષ્લીટન, ટર્કી, સ્વીડન, નારવે, નેધરલેન્ડઝ, લ સમ ખર્ગ, શ્રીસ, દ્રાંસ, શ્રાઝીલ, ખેલ⊘યમ, ઓસ્ટ્રેલીયા અને આરજેન્ટાઇન હતા.

સુધારાવાળા પારીમા**ફ દરાવના એક બાગ તરીકે મુકાયા ત્યારે** ટર્કી અને યુનાઇટેડ સ્ટેટસે મત આપ્યા **નહે**ાતા.

સુધારા યુરુગ્વે, ઇક્વેર્ડોર, મેક્સીકો અને પીલીપીન્સે ઝુક્ર્યા હતા. સાઉથ આક્ષીકાના હોંદી સવાલ જનરલ એસેમ્બલીની આવતી એક્ક ના - જે-ડાપર મુક્રવામાં આવે એવા સુધારા ઇક્રાઉડાર તરફથી સુક્રવામાં આવ્યા હતા. જે ૩ વીરહ્વ ૩૧ મતે પક્ષાર થયા હતા. બાવીસે મત આપા હતા. સાઉથ આક્ષીકા, ન્યુઝીવેન્ડ અને ઓસ્ટ્રેલીયાએ વીરૃદ્ધ મત આપા હતા. હ્યાંટન અને યુનાઇટેડ સ્ટેટસ તટરથ રહ્યા હતા.

હીંદે રજી કરેલા પાતાના દરાવ પાછા ખેંગી લીધા હતા. એ કરાવ સાઉચ આક્રીકાને પાતાના હીંદી વસ્તી પ્રત્યેના વર્તાલ્ફકને યુના⊌ટેડ નેચન્સ ના ખરીતા અને મત્તવહકાની જાહેરાતના સીહાંતા અને ઢેલુઓને અનુસાર તાકપેદે કરવા હાકલ કરનારા હતા.

કમીટીના હક

મુખ્ય સવાલ સાઉચ આક્રીકાના ઢોંડી સવાલપર ચર્ચા કરવાના રાજ કીય કમીડીના હક લીયે સાઉચ આક્રીકા તરફથી ઉકાવવામાં આવ્યા હતા. તેનાપર મત લેવાતાં નીચેના દેશાએ તરફેલ્યુમાં મત આપ્યા હતા. ભાલીનીયા; લાઝીલ, બરમા, ગીલી, ગીન, કોલમ્બીયા, ક્ષુખા, ડેનમાર્ક, ડેડમીનીકન, રીપબ્લીક, ઇક્કેડેડર, ઇલ્ડપ્ટ, એલસેલવેડાર, ગઉટમાલા, હાઇડી, હીડ, ઇન્ડપ્ટનેડોનેસીયા, ઇરાન, ઇરાદ, ઇઝરાવલ, લેખેનન, લીચેરીયા, મેકસીકો, નીકા રાગસ, તેરવે, પાઇપરતાન, પાનામા, પારાકવે, પ્રીલીપીનસ, સાઉદી એર-ખીયા, સ્વીડન, સીરીયા, સાયાય, યુનાઇડેડ સ્ટેટસ, યેમેન અને યુગોસ્લાવીયા, વીડ્રહ મત આપનારાઓમાં ઓસ્ટ્રેલીયા, પ્રીસ અને સાઉચ આદ્રીકા દતા.

નીચેના દેશા તરસ્ય રહ્યા હતા: અધ્યાનીસ્તાન, અપરન્ટેન્ટીન, ખેસ જીપમ, વ્હાઇટ રશીયા, પ્રેનેડા, ઝેકોસ્લોલેકાયા, પ્રાંસ, લકસમળર્ય, નેધર-લેન્ડઝ, ન્યુઝીલેન્ડ, ગેરૂ, પાલેન્ડ, ટર્કી યુકેન, સેન્વીયેટ રશીયા, પ્રીટન અને વેતેઝુએલા. સા, આ, ની જાતીએકની નીતી પર અમેરીકાના સેનેટર

યુનાઇટેડ નેશન્સની જુનરલ એસેમ્ખ લીની રાજકીય કમીટીમાં સાઉઘ ચ્યા-શીકા મામે હોંદની કરિયાદપરની ચર્ચા દરમીયાન યુનાઇટેડ સ્ટેટસના ડેલીગેટ મેતેટર દેવરી કેમાટ લાજે કહ્ય કે સાઉય આફ્રીકામાં લાકો સામે જાતી અને વર્ણભેદ પાડવામાં આવે છે. એ બેદ નાબુદ કરવા અને શક્રેરીપણાના હકો આપનારે! કાયદા કરવા 🖹, ભળવા થયા ત્યારથી અમેરીકાની સામાછક નીતી ચાલતી આવેલી છે. તેમ છતાં યુનાઇટેડ સ્ટેટસમાં તેમજ હીંદમાં પણ કેટલાક બેદ હળા ચાલ રથી છે એટલા કારણથી જ્યાં એવા બેદ પાડવામાં આવતા હૈામ ત્યાં તે એક્ટા છે એક્સ કહેતાં અમને કોઇ રાષ્ટ્રી શકતું નથી. અમારા દેશમાં જાતીએદને માટે કશં બવિષ્ય નથી. સત્ય 📢 દત એ છે અમે એક ધ્યેયે જઇ રહ્યા છીએ. તેને અમે પદ્યાંથી નથી શક્યા પરંતુ અમારા માર્મ એ દીશા તરક જ છે. लती अने वर्धना आधारे भेंद्र पादवे। એ યુનાઇટેડ નેશન્સના ખરીતાના ભાવાર્યાની વીરૂદ્ધ છે એ વસ્ત્ર સાધા**રસ** લુહિયા<sup>'</sup> સ્પષ્ટ જણાય છે, અને 🖨 વીષયમાં યુનાઇટેડ તેશન્સને પાતાની લામણીઓ વ્યક્ત કરવાની ખંધી કર નારું ખરીતામાં કશું જ નથી એ વાત પણ ચાહિમ જ છે.

''એપાર્દહેડ" સ્કીમ કેમ કામ કરશે?

એક યુરાપીયનને પોલીસની મદદ જોઇની હોય તો તે ટેલીફોન્ કરે તે શેડી મોનીટમાં પાલીસ આવી રહે. એક તોનન્યુરાપીયનને પાલીસની મદદ જાઇની હોય અને તે ટેલીફોન કરે તો પોલીસ પોતાનો વખત લે. કદાચ શોડા કલાક આવે તે કદાચ આવાનું ભુલ પણ જાય

એક આક્રીકન પાસે વેપારતા પંર વાના છે. તેની પત્ની તે છેકરાં વેપાર સંભાળ છે અને પાતે જાત એક પેડી માં તેાકરી કરે છે. એ પેડી જો હાઈ તાં હોય તા ખીચાર આક્રીકનના ભાગ. યા તા તેની તાકરી ગુખાવવાનું જોખમ રહે અથવા તા લાયસેન્સ ગુમાવવાનું જોખમ રહે.

એક નાન-સુરાપીયન, પછા તે બલે મમે તેવા સભ્ય હોય, તેનાયી કેટલાંક ખાનગી અને કેટલાંક જાહેર મક.ને:માં લીક્ટના ઉપયાગ ન કરી શકાય. પરંતુ ગેરા બલે ગમે તેવા હલકા દરજળનાં હોય તેને ગમે તે સ્થળે જવાની છુટ.

જે રીતે કામ ચાલી રહ્યું છે તે રીતે ખાસ કરી સાઉથ અાક્ષીકામાં વખત જતાં નાન-યુરાપીયન માટે સુર્ય નીચે કરો પણ રયાન નહિ રહે.

હવે સરકારે સંસ્કૃત્તિક સંસ્થાઓ તરફથી ગાઠવાતા મીશ્ર જલસાઓને ઉતેજન નહિ શ્લાપલાનું દરાવ્યું છે. સરકારની સુચનાઓ મુજબ શ્લેવી જે સંસ્થાઓને નાષ્ણા મદદ મળતી દ્વાપ તેઓની પાસેયી એવી ખાત્રી મેળવવા માં આવે છે કે તેઓ તરકથી ચતા કોઇ પણ જલસાઓમાં ગેરા અને કાળા પ્રેક્ષ તેમ નહિ હોય. ડરબન ઇટર તેશન હ કલ્ય, જે એવી એક સંસ્થા છે, તેને બે ત્રણ વર્ષ થયાં મદદ મળતી હતી પરંતુ હવે સરકારની આવી નીતી ના કારહો તે બંધ કરવામાં આવી છે.

ખીજી એક સંસ્થા યંગ મેન્સ ક્રીશ્રીયન એસોસીએશન છે, તેણે એવી શસ્તે મદદના અસ્વિકાર કર્યો છે.

જેહાનીસભર્ય ખાન્દુ સ્યુઝીક ફેરડી વલ નામની સંત્ર્યા છે, જેને કેળવણી ખાતાંએ એવી શરતે પા. ૫૦ની પ્રાન્ટ આપવા સ્વિકાર્યું છે કે તેમાં પ્રેક્ષકો મીત્ર ન હોય.

આ રીતે જતી જતી વચ્ચે એખ લાસ કેમ સ્થાપી શકારો એ સમજવા માં આવી શકતું નથી.

## ્સરદાર જયંતી અને જવાહર જયંતી (લેખકઃ શ્રીમતી સશીલા ગાંધી)

**દા**લમાં આપણે સરદાર જયંતી અને જવાદર જયંતી પણ ઉજવીએ છીએ. તે સ્વાભાવીક અને યે.ગ્યજ છે. પણ સાથે સાથે આપણે જાણવું જોઇએ 🥻 જેઓની આપણે જયંતી /ઉજવીએ તેઓના જીવનમાંથી કેટર્સ ગ્રહણ કરવાના આપણા ઑદર્શ છે. ચ્યા ત્રણે' મહાન ભ્યકતીઓના જીવના ત્યાંમ અને સેવાધી પુર્ણ છે. અને તેમની જય'તી આપણે ઉજવીએ ત્યારે તેના અર્થ એ થાય છે કે, અના-પણને તેઓના જીવન ઉચ્ચ અને આ-દર્શરૂપ લાગે છે. ખાપુ માટે આપ**ો** ધણીવાર કહીએ છીએ 🤰 બાપુ તો મહાતમા હતા અને તેથી તેમણે **ખતાવેલા માર્ગ સાે એ સાે ટકા ન** ચાલી શકાય તેા એક ટક્રા કે પાંચ દશ ૮કા ચાલવાના શા અર્થ? હવે રહ્યા આપણા સરદાર અને જવાદર લાલછ. કદાચ એમ કઠી છુટી શકાય કે જેમ કૃષ્ણ ભગવાન અને અજુન તથા પાંડવા હતા તેમ ગાંધીજી, સરદાર, અને જવાહરલાલજી છે. પણ આ યાગ્ય નથી. આપણે એમ વીચારલું જોઈએ કે તેઓ પણ આપણા જેવાજ માણુસા છે. પણ પ્રયત્ન કરી તેઓ માતાના જીવનને આજે ઉજજવલ કરી રહ્યા છે, અને તેમણે ખતાવેલે માર્ગ જવાના અમે પણ પ્રયત્ન કરશું.

વિશ્વ બંધુત્વ વિશે ત્રશે મહાન પુરૂષો તો એક જ મત છે અને તે આજના જમાનામાં યાગ્યજ છે. એક જમાના હતા કે જ્યારે એક શેરીમાં બનેલો બનાવ બીજી શેરીમાં પહોંચતાં રજ કલાક યતા અને આપણી દુનીયા એ આપણું મામ અને ગામની આજી બાળુના બાગો હતા. એક બંગાતીને સુરત જવું એ તે જમાનામાં અમેરીકા જવા કરતાં પણ વધાર મુશ્કેલ હતું. ત્યારે અણુસે પોતાના અને પોતાના ગામના હીતની મંદ્રચીત બાગના રાખવી પરવડતી હતી. પરંગુ અમાં જમારે દુનીયાના ગમે તે ખુણામાં બનેલા બનાવા ૧–૧૫ કલાકમાં દુનીય

તી. ર જી અકડોખરના ગાંધી જયંતી તે ખુગું ખુગું પ્રસરી જાય અતે તેના ધગ્રે કેકાગ્રે ઉજવાઇ. હવે હાલ સારા યા ખરાખ પરીષ્ટ્રામાં આપણતે હાલમાં આપણે સરદાર જયંતી અતે તે દેશ સાથે કે તે બનાવ સાથે કરો! જવાહર જયંતી પણ ઉજવીએ છીએ. સંબંધ ન હોય હતાં એ!ગવલા પડે તે સ્વાબાવીક અને યે.ગવજ છે. પણ તેવા ખઢેાળા જમાનામાં આપણી દ્રષ્ટી સાથે સાથે આપગ્રે જાયું તેનુંએ કે અતે વીચારા બહેાળા હોવા એ જેઓની આપગ્રે જયંતી /ઉજવીએ આવશ્યક વરત છે.

ત્રણ વર્ષપર આપણે જોયું કે હીં ટે પાતાની ચુલામીની શ્ર'ખલા તાડી પણ વેર ઝેરથી બરેલા આપણા માનસ અને ખાેટી સંકુચીત ધર્મભાવનાને લઈને આપણે ખાપુજીને ખાયા. ૮૭૦ પણ એ હીંદુ–મુસ્લીમ પ્રક્ષ આપણી સામે સ્પેવાને એવા બલ્કે વધુ ઉપ્રરૂપે આજે હીંદમાં અને અહીં પણ ઉનેતા છે હું તાે એમ પણી કહીશ કે આપણને આપણા પાતાના સિવાય ખીજન બધા માટે ઓછા આદર અને ત્રચ્છ ભાવના હૈાય છે. સુરતીને પ્રછશા તા તે કાડીયાવાડી માટે નાક મરડશે અને ગુજરાતીને પુછશા તા તે મદાસી માટે નાક મરડશે અને ક્દાય બે સુરતીજ હશે પણ એક પટેલ અને બીજો વાણીયા હશે તા તે પણ બીજાને માટે નાકનું ટેરલું ઉચું કરશે. 🕻 છ મ્માબળ જઇએ તાે બન્ને પટેલ હશે તાે પણ એક પાતાના કુળ માટે વધું આદર રાખતા **હ**શે. પાતા આદર રાખવા, કે પાતાના કુળ માટે આદર રાખવા કે પાતાની નાતી માટે કે દેશ માટે આદર રાખવા એ ખરાબ વાત નથી. પણ જે જ્યકતી ખરા આદર રાખે છે અને અભીમાન નથી राभना ने भीजने तीरस्कारता नथी. भाष माने यांडे छे ते भीवानी स्त्रीने કે ખીજાની માતાને તીરસ્કારતા નથી. જે પાતાના ધર્મને ચાલે છે તે બીજા ના ધર્મને તીરસ્કારતા નથી. અને આદર**યી જીવે છે.** પણ આજે આ. પણને ધર્મ તરફ આદર નથી. ધર્મ અને જીવનને કરોા સંબંધ નથી છતાં धर्भने नाभे भानव तीररङार, भानव હત્યા આપણે કરવા તૈયાર શઇશું.

દેશની ર**યીતીને વિષે હ**મણા જ પંડીત જવ**ાર**સલાલજીએ કહ્યું હતું કે, "'ગમે તે ભાગે ક્રોમી વાદ તા સામતા કરી તેને નાણદ કરવા પડશે." તે ખારામાં આલાકાન'દ મહાભારતી, જેઓ અરૂણાચલ પીશનના પ્રમુખ છે, તેઓ 'હરીજનખ'દુ'માં લખે છે કે:

''એવા પ્રસંગા આવે છે જ્યારે ખધા માય્યસા છુલ કરી રહ્યા હાય પહ્યુ ⊌ધરની કૃપાયા એકજ માણ્યુસ સાચી વાત કરી રજ્ઞા હાય. ફરીયા માશું ઉચું કરવા મધી રહેલા કોમીવાદની સામે લડી લેવાની પંડાત તેહેફની વાત સંપુર્ણ સાચા છે."

આ વાંચી મનમાં પ્રશ્ન ઉભા થાય છે કે, કોમીવાદની વેદી ઉપર શંહ છ ભાગલા પડયા છતાં આ-પણા હાદયમાંથી વેર ઝેર ઓછાં નથી થયાં? આ કોમીવાદે કેટલા 🗬 લાહીની નદી વહાવી એ નદી માં હીંદ્ર—સસ્લીમાના લાહી કોઇ જાતના બેદભાવ વગર એક્ત્ર શક વેદાને ભાંજવી. ત્યાર પછી એક મહાન આત્માનું-આપણા ગુરતું બલીદાન દેવાયું. હવે ? આ પ્રશ્ન મુંઝવે છે. શું આટલું આપણી આંખ ઉધાડવા બસ નથી. એજ **હીં**દુ અને મુરલીમાે આજે આપણે આ સાઉથ આદ્રીકાની ભુમીપર અહીની પ્રજ્ત સાથે હળા મળાને રહેવાની વાતા કરીએ છીએ. આપણા અંતરા તપાસીએ 🤰 શું એ સાચી વાત છે? શું આપણા હેદયમાં તીરસ્કાર નથી? અને જો એ તીરસ્કાર દેખાય તે! તે કાઢી નાખી પ્રત્યેકને માટે પ્રેમ ધરાવતાં શીખવું એજ આપણી કરજ છે. પાકીરતાન અને હીંદુરયાનમાં હીંદુ કે મુરલીમ ઉપર જીલ્મા થતાં હશે તા તે સરકારા સમજ લેશ તેને લઇ અષ્યોપણે વેર બાંધવાની જરૂર નથી. આ જવાહરલાલજીના સંદેશા

અરુષ્યુચલ મીશનના પ્રમુખના લેખમાંથી એક તેાંધ લઇ એ આશા સાથે વીરમું છું કે આ મહાન નેરાની જયંતી ઉજવતાં પહેલાં અથવા પછી આપણે કાંધક વીચારી જીવનને સુધારીએ અને તુચ્છ લાભો ને ખાતર સમાજને રાજ માર્બ પરથી ઉતારી ગલીઓમાં અટવાવી ન દુઈએ.

''સંકુંચીત અર્થમાં ફેટલાકો સમજે તે પ્રમાણે હર્ષિક ધર્મના જ્ણોહાર શક્ય જ નથી. અધરની ચાજના માં જ એ નથી. આ સદા બદલાતા જગતમાં એકની એક વરતુ કરી આવતાં નથી. જાતકાળમાં એ વરતુ બની તે કરે કરી પાછી આવે નહીં. અપસા પ્રધાન કર્મક હર્ષિક સંસ્કૃતિ જેની કોઇ વરતુ અહતાં, તે કરી કરી તે તે કરી સ્ત્રાન્તિ હર્ષિક સંસ્કૃતિ જેની કોઇ વરતુ અહતા નહોંતા. તેઓ તો

કેવળ શુદ્ધ અને તીષ્કલંક ધર્મ. સત્ય અને સદાચારની ચીંતા કરતા હતા. ધર્મ અને સંસ્કૃતિની તેમની સમગ્ર કલ્પના વિશ્વવ્યાપી અને રાશ્વત હતી.

''આ કોઇ અમુક સાંપ્રદાયિક કે કોમી ધર્મ, હીંદ, ઇસ્લામ, પ્રિસ્તી કે ભૌદ ધર્મના પ્રનરદારના યુગ નથી, બલે દરેકમાં કેટલીક સવે!ત્તમ ચીજો હોય. સર્વ ધર્મના સમન્વય ના આ યુગ છે. ઇ ધર એક છે. અને ધર્મપણાએકજ છે. અના જમાનામાં માણસોએ આ મહાન સત્ય શીખવાનું છે, અને એનું ભાન તેમને વધુ ને વધુ કરાવવાનું છે, અને સંજોગા તેમને એમ કરી 🕶 રહ્યા છે. રૂપ જુદાં જુદાં દ્વાય. પરંત રૂપ બિનમહત્ત્વતું છે, એટલે નકામું છે. હીંદુઓ, મુસલમાના, ખિરતીઓ, બૌષ્ધા—આપણે બધા એક જ ધર્મના છીએ. ઇશ્વર આપણું સમાન તત્ત્વ છે, ઇશ્વર આપણા એક પિતા છે, ખતે આ-પણે સૌ તેનાં સંતાના છીએ અને એક भील प्रत्ये के रीते वर्त वातुं છે. લીંદુ મહાસભા કે મુસ્લિમ લીગના આ યુગ નથી. આ જમા ના હોંદુ-મુસલમાન-પ્રિસ્તી-ખોહ-હું કમાં સર્વધર્મ મહાસબાના છે. આપણે વીચાર અને કાર્યની જુની પડેલી ટેવા છાડવી જરૂરી ઢાય તા આપણે તેમ કરવું જોઇએ. આપલે **જે** એમ રાજીપુશીથી નહીં કરીએ તા સંજોગના માર્યા કરવું પડશે.

જગતને જેની જરૂર છે, તે કોષ્ઠ સાંપ્રદાયિક ધર્મની નહીં પણ માણ્ય ના હ્રદયમાં સર્વ'બ્યાપી અને શાયત ધર્મનું પુનરત્યાન કરવાની છે, ક્ષ્યરને એ મ'જીર છે. માણુસજત ને એક પ્રભુમાં જોડી દેવાની જરૂર છે. તેમને પ્રેમ, દ્યા અને ભ્રાતુ-ભાવના એક સાર્વ'ત્રિક ધર્મની જરૂર છે.

ગુજરાતી પ્રેસના નવા વરસનાં પંચાંગ ભાવ પાસ્ટેજ સાથે શી. પ. ઈન્ડિઅન એાપીનીઅન ની એાર્પાસેથી તુરત મંગાવા.

**ધર્માત્મા** ગાખ**લે** લખનાર ગાંધાજ ૧ ૧

ભાપુના પત્રા: (આશ્રમના જેના કપર) સંપાદક હાહ હાલેલકર ૨ ૬ મળવાનું ઠેકાસું આ ઓરીસ

# હિંદનો પત્ર

(અમારા ખાસ ખળરપત્રી તરકથી)

વડાદરા, નવેમ્ખર તા. ૪, ૧૯૫•.

#### નેપાળમાં ખળલળાટ

ન વા દાલીથા તા. ૭ મીએ જથાવાયું **ब**तं हे नेपाणना राज्य भक्षाराज्य ધિરાજ ત્રિભુવન વીર વીક્રમ શા**હ** દેવ જ્યાંએ ભારતના એલચી ખાતાના મકાન માં આશ્રય સીધા છે. અને તેમના ત્રસ્ત વરસના પૌત્રને નેપાળના વડા પ્રધાને ગાદી પર ભેસાડ્યા છે. ભારત સરકારના વીદેશ ખાતા તરફથી જાહેર કવવામાં આવ્યું કે ''ના મહારાજા સારવાર માટે ભારત આવવા ગ્યાતુર છે." (છેલ્લા કેવાલ જણાવે છે કે તેઓ ભારત સરકારની દરમ્યાનગીરીથી વીમાન વાટે ભારત આવી રહ્યા છે, ને तेमने भारत सरधारना महैमान तरीके હીંદમાં રાખવામાં આવશે? તેપાલમાં રાજ્ડીય સુધારાઓ માટે ચાલી રહેલી ઝુંએશ સાથે રાજાના આ પગલાંને મું બંધ છે એમ મનાય છે. રાજ્યમાં સ્વશાસન માંટેની ઝું બેશના ઘણા લાેક પ્રિય અાગેવાનાને જેલમાં ધોલી દેવા માં આવ્યા છે. નેપાલના ૪૫ વરસ તી @મરના રાજા પ્રજાકીય માગણી પ્રત્યે સહાનુંસુતી ધરાવતા હૈાવાનું મનાય

🚶 વધુ વિગતા

તૈપાળ ૫૬,૦૦૦ ચારસ માઇલના પદાડી પ્રદેશ છે. ખડમંડુ સાથે સતત મ'પર્મ ધરાવતા એક તેપાળી પ્રજાજને કલકત્તામાં જણાવ્યું કે ''નેપાળનું લસ્કર, જે ઢાલમાં વડા પ્રધાન (જે નેપાળના ખરા રાજ્યકર્તા છે) તેના અંક્શ હૈદળ છે, તે કોઇ પણ પળ તેમની વીરૂદ પડશે એવી ધારણા છે. (તેપાળનું લસ્કર લગભગ ૪૫ હળ્યર રીનીકોનું છે. ને માટે ભાગે પાયદળ છે.) તેમણે એમ પથુ કહ્યું કે નવા ભાળ મહારાજા, જેમને વડા પ્રધાને માદાએ એસાડયા છે, તેનું એ હેતુસર મહેલમાંથી આ પહેલાંજ અપહરણ કરવામાં આવ્યું હતું. વર્તમાન મહા રાજ્યએ ગાદી ત્યામ કર્યાની વાત ખાટી છે. નેપાળી કેાંગ્રેસ, જે નેપાળની ખીન-સામ્યવાદી રાજકીય સંસ્થા કહેવાય છે. તેના એક પ્રતિનિધિએ પટણામાં કહ્યું કે નેપાળની આપખુદ સરકાર વી૩૬ પ્રજામત ઉભા કરવા માટે સંસ્થા ના ૯૦ ટકા કાર્યકર્તાઓ ક્યારના તૈપાળમાં જઇ વસ્યા છે, અને નેપાળ માં ''એડી ક્રાંતી'' માટે હવે માત્ર શાડા દીવસોની જ વાર છે. નવી શક્કીના તા. '૮મીના સંદેશા જણાવે છે કે ''તેપાળની દાલની ઘરમથ્યું કટેં। કશ્ચાં ભારત દરમ્યાનગીરી કરશે એમ અહીંનાં માહિતમાર મંડળા ધારતાં તથી. હતાં ભારતને નેપાળમાં રસ રહેવું હીંદીઓ માટે અનીવાવ બને છે.

છે, અને તે દેશના વકીવડી તંત્રમાં प्रजाने। अवाज है।य जेवा प'धारधीय શાસન માટે ગયાં કેટલાંય વરસાયી ભારત નેપાળ સરકાર પર દળાણુ કરી રહ્યું છે.'' તીબેટ અને નેપાળના ખનાવે। વચ્ચે સંબંધ છે अभ મનાતું નથી. નેપાળના બનાવાને પરિચામે ઉત્તર પ્રદેશ રાજ્યની સરકારે તેપાળની સરહદ પર વ્યાવેકા સાત છલ્લાના સત્તાવાળાઓને સતત જાગૃદ રહેવા જણાવ્યું છે; ૩૫૦ માર્ઠલની લાંભી સરહદ પર તકેદારી રખાઇ છે.

નેપાળનું રાજ્યતંત્ર નેપાળનું રાજ્યતંત્ર અનાખી હબનું છે ત્યાંના રાજ્ય તેા નામના જ છે. ખરા રાજ્યકર્તા તેં વડા પ્રધાન છે. અને તે ''મહારાજાં' ઉપનોમ ધરાવે છે. વડા પ્રધાનના દેહાંત શાય ત્યારે એમના કુટું ખી પિતરાઇઓમાંથી જે માણુસ તે વખતે ઉમરે સૌથી માટા હાય તે નવા વડા પ્રધાન થાય છે. એટલે ખરા રાજયકર્તા તે આ કુટ્રમ્બવાળા છે, ને તેઓ "રાષ્ટા" કહેવાય છે. પ્રજાઈય શાસનની લડત ચલાવનારા આ રાષ્ટા ઓને જીલમાં ને આપણુદ કહે છે. રાજા નામના રાજા ને કશી સત્તા ધરાવતા નથી, છતાં પ્રજ્તને તેમને વીધે ચ્યા**દર છે.** દીલ્હીમાં જ્યારે માેગલાનં રાજ્ય હતું ત્યારે—૧૬મી સદીમાં— એક રાજપુત કુળે નેપાળમાં જઇ ત્યાં રાજ્ય સ્થાપ્યું હતું. એટલે તેપાળા ગુરખાયી આ રાજ્યકર્તાઓ જુદા લોહી ના છે, અને તેઓ ભારતના રાજપત રાજ્યકર્તાઓનાં જીદાં જુદાં કુળા સાથે લગ્નસં ખંધથી જોડાયેલા છે. હીંદ અને નેપાળ વચ્ચેના સંખંધા થીડાજ વખત પર ખે દેશ વચ્ચે થયેલા કરાર પ્રમાણે ચાલે છે. નેપાળમાં હીંદુ તેમજ બૌહ ભૈને સંપ્રદાયનાં મળીને કુળ ૨,૭૩૩ દેવસ્થાના છે, ભારતના અમેરીકન એલચી મી. લાય કેંડરસને જણાવ્યું છે કે તીએટના હાલના ખનાવાને અંગે નેપાળ સરકારે અમેરીકા પાસે લસ્કરી મદદ માગ્યાની વાત ખાટી છે.

હીંદના રક્ષણના સવાલ

સરદાર પ2ેલે નવી દીલ્હીમાં દયાન દ પુબ્યતિથિ પ્રસંગે કરેલા બાવણ પરથી જણાય છે કે તૈયાળના નવા બાળરાજ ને હીંદ સરકારે હજી માન્યં રાખ્યા નથી. નેપાળના બનાવથી હીંદની ઉત્તરે સ**રહદે** ઉભા થયેલા ભયના નીર્દેશ કરી સરકારે જણાવ્યું કે ''કોઇ પણ સ્થળેથી ફેંકાનાર કોઇ પણ સંબ વીત પડકારને પહેાંચી વળવા તત્પર હ'મેશાં શાંતી ચાહનાર તીબેટ સામે ચીતે કરેલા લશ્કરી બળતા ઉપયાગ ગરવાજળી છે. વીદેશી સત્તાઓ તીખેટ માં ચીન સામે કાવાદાવા કરે છે એવી દ્રશીલ ચીને પાતાના પગલાના ખચાવ માં કરી છે. આ દહેશત પાયા વગર ની છે, કેમકે ખહારના કોઇને તીમેટમાં રસ નથી. આ વીધે ભારત સરકાર સમક્ષ સાવ રપષ્ટતા કરી હતી, પણ ચીને ભારત સરકારની સલાદ માની નહીં. આ કપરા કાળમાં ભારતવાસી ચ્યોની કરજ બધતા મર્દાનગીથી સામ ના કરવાની છે. સ્વામી દયાન દ અને મહાતમા ગાંધી ભંનેના સાત્રા સંદેશ તાે એજ છે. તમારામાં નામદીઇને ધ્રુસવા દેશા નહીં. બયથી ડરી બાગી જરાા નહીં. દેશની ત્રણ વરસની વય ની સ્માઝાદીનું સંપુર્ણપથે રક્ષણ કરવા નું છે.. આ કળિયુમમાં આપણે નહીં સાના જવાય અહિસાથી વાળી શં. પણ આપણી સામે કોઇ બળના ઉપયોગ કરે તા આપણે તેને બળથી જ પહોંચી

ગ્યા સંબંધમાં શ્રીનગર (કાશમીર) ના સંદેશા જણાવે છે કે વાયબ્ય તીખેટ માં સાભ્યવાદી દળાની થઇ રહેલી ક્રુચ તે ધ્યાનમાં લઇને, દાખાલ તે તીથેટ સાથે સાંકળતી ઇશાન કોશની ૩૫૦ માઇલ લાંખી સરહદ પર સંરક્ષણ માટે મજબુત પગલાં લેવાઇ રહ્યાં છે. લદાખ સીંકિયાગ સાથે ૪૫૦ માર્નલ જેટલી લાં 🕆 સહિયારી સરહદ ધરાવે છે. તે નીયમીત વેપારી માર્ગો અને ખીજા ધાટા દારા ચીન તથા ચીની તુક રતાન સાથે પણ જોડાયેલું છે.

#### વેપારીઓને

મુંબઇમાં વેપારીઓ સમક્ષ બાયછ કરતાં શ્રી. નેહરૂએ જષ્યાવ્યું : ''આજે દેશ કટાકટીમાંથી પસાર થઇ રહ્યો છે. દુનીયાની પરિસ્થિતિ પણ સારી નથી. ઐશીયામાં લડાઇઓ ચાલે છે. આપણી સરહદ સુધી લડાઈ આવી પહેંચી છે. પથ્યુ એથી હું ગભરાતા નથી. હું ગભરાઉ છું આપણા આંતરિક ઝઘડા ઓથી. યુદ્ધી દુનીયાના દેશા સાવ પાયમાલ થઇ જશે જે દેશા પાતાના અાર્ધીક પ્રશ્નોના સારી રીતે નીકાલ કરશે એનાજ અંતે વીજય થશે. ચ્યાર્થીક કે રાજકીય પ્રશ્નો જનતાના સહકાર વીના ઉઢેલી શકાશે નહીં. આપલ્યું નૈતિક અધઃપતન **ચ**શે તેા પ્રગતીની જરા જેટલી પણ આશી નથી. સચ્ચાઇથી વેપાર નહીં કરના રાઓ દેશનું અહિત કરે છે. આપણા ઉજળા ભાવિ માટે આપણે ઘણું સદન કર્યું. આજે પણ આપણા બવિષ્યનું ચીત્ર નજર સમક્ષ રાખી અ પણે યાત નાઓ વેઠવાની છે."

#### તી3ાના ઉપદય

અક્રિશ નિષ્ણાત પરિષદનું ઉદ્ધાટન કાર્યક્રમા કરા ઉજવ્યા હતા. .

કરતાં ભારત સરકારના ખારાક અને ખેતીવાડી ખાતાના પ્રધાન શ્રી. કનૈયા લાલ મુનશીએ અનાકને સ્પાક્તરૂપ **એવી तमाम જ**वाते। अने भास **ક**री ને તીડા પર અંકુશ મુકવાના સ**હકા**રી પ્રયાસા આદરવાની જરૂરીયાત પર ભાર સુક્રયા હતા. પરિષદનું પ્રસુખષદ હીંદી પ્રતિનિધિમ ડળના નેતા શ્રી. ઇ. એસ. કુષ્ણમૂર્તીએ લીધું હતું: અને 🖹માં અક્ષાનીસ્તાન, સુદાન, મિસર, હીંદ, ઇરાન, ધરાક, પાકીરતાન, સાઉદી અરભરતાન અને પ્લોટનના પ્રતિનીધીન ઓએ હાજરી આપી હતી તે ઉપરાંત અમેરીકાના ખારાક અને ખેતીવાડી સંસ્થાના નીરીક્ષકો હાજર હતાં. શ્રી. મુતશીએ કહ્યું કે ''હીંદી સંઘમાં તીડતે લગતી પરિસ્થિતિ સંપુર્ણ અંકુશમાં છે. અમે ભારતનું અનાજ ભચાવવામાં સફળ થયા છીએ, એટલંજ નહીં પણ આ ગામી શીયાળાની ઋત દરમ્યાન પશ્ચિમ માંથી આવતાં તીડાનાં આક્રમણાની તકા ઓછામાં ઓછી કરવા પણ શકિત માન થયા છીએ; અને મને ઉંડી આશા છે કે આવતા શીયાળા **કે વસંત** ઋતુ દરમ્યાન તીડાે ઉડતાં જ્યાં આશ્રમ લે તે ઇડાં સુકે તે દેશા ક્રહતે ધારજી તેમનું નીકંદન કાઢવાના પ્રયાસા કરશે. च्या त्यारेक शहय भने क्यारे भर्घा क રાષ્ટ્રા આ કામમાં એક ખીજાને સાથ આપે."

#### विविध

આસામ **લુકપ** કંડ

આસામને મદદ કરવા માટે વિદ્યાર્થી વર્ગે ડેકડેકાએ જે પ્રયત્ના કર્યા છે તે પ્રશંસા પાત્ર છે. એ બતાવે છે કે વિદ્યાર્થીનાં દૈયાં હંમેશનાં જેવાં કમાશથી ભરેલાં છે. કળિએ હળ એમને કડાર કર્યાં નથી. પૈસા માકલવા માટે તેમણે ઘણી જગ્યાએ શરીરશ્રમનાં કામા કરી, અથવા ખારાકમાંથી પૈસા ખચાવી કંડ કર્યું છે. છાપાંમાં વાંચ્યું કે સુરતના કેટલાક વિદ્યાર્થીઓએ તા કરવા આવનારના ખુટ પાલીશ કરી તે રીતે પણ આસામ માટે કંડ બોગ કરવા પ્રવ્યત કર્યો છે. આવું નાહ્યું થાક હોય તેથે તે શહ અને પવિત્ર દાન છ.

#### શ્પાસામ કંડ

ડરભનના ગુજરાતી હોંદુ મહીલા માંડળે આસામ કુંડ માટે તા. ૧-૧૧-૫૦ ना हींदना वडा अधान पडीत करवाहर લાલજીપર રૂટર મારફતે પા. ૧૨૫–૧૭–૬ માકલ્યા છે.

કેવ દીવાળીના ઉત્સવ ્

ડરભનના સુજરાતા હીંદ મહીલા भंउले हेव दीवाणीना जित्सव धारतध સુદ અગીવારના ગાધી હાેલમાં બજન નવી દીલ્હીમાં આંતરરાષ્ટ્રીય તીડ કીર્તાન, ભાળકોના સંગીત, જુત્સ, યાગેર

# કુદરતી ઉપચારો

(લેખક: મી. રાખર્ટ લારેન્સ મેક્કીળન)

િ૪૦ 🖚 ) કમીશનર સ્દ્રીક, જોહાનીસખર્ગના મી. રાખર્ટ લારેન્સ મેક્કીબનની કુકરતી ઉપચારાપરની લેખમાળાના આ લેખ પ્રસિદ્ધ કરીએ છીએ. ફ્રેક્સ્તી ઉપચારા સંબંધી વાંચકો કંઈ પણ પ્રશ્ન પુછવા અથવા સલાહ ઈચ્છતા હોય તા તેના જવાખ મી. મેક્કીખન આ પત્રદારા આપરો.—અ.ઈ.એા.]

#### સંતતી નીયમનના સાધના અને સાધારણ બહિ

અાજ કાલ સમાજ સુધારકો, અર્થ શાસ્ત્રોઓ અને ડંક વીચારના ક્ષાેક્રોમાં દનીયામાં વસ્તી બહુ વધી ગઠ છે એવું કહેવાની એક ફેશન થઇ ગઇ છે. તેઓ કહે છે કે દુનીયામાં લાકો વધારે પડતા માટા પ્રમાણમાં પેદા થવા લાગ્યા છે. આપણે તેઓને સંતતીનીયમન અને કુટુમ્બાની સંખ્યા મયૌદિત રાખતાં શીખવવું જોઇએ.

એવી ખાટી માન્યતા પ્રવર્તી રહી 🛭 કે આપણા સઘળા સામાજીક દેવો નં કારણ એ છે કે, વસતી બહુ વધી ગંધ છે તેથી અનાજ પુરૂ પડતું નથી, મેકારી વધી ગઇ છે, અને સુખરેનથી रहेवा, डाम हरवा अने छवनने। આનંદ લેવાને માટે સ્થાન નથી.

એક વયાવદ આયરીશમેને એકવાર કહ્યું હતું કે, ''પ્રત્યેક બાળકને ઇશ્વર મ્યા પૃથ્વીપર પેદા કરે છે તેની સાથે તેના ની**ર્વાદ**ના સાધના પણ કરે છે.'' આ વસ્ત ખરીજ હાવી જોઇએ કેમકે. માણસ ગર્ભ રહેતા કદાચ રાષ્ટ્રી શકે અને બાળક પેઠા ચતા પહેલાં અથવા પાળી તેના જીવ લાઇ શકે. પરંતુ ઇધારેચ્છા વિના તે છવ પેદા કરી શકતા નથી. જીવ-પ્રશ્વર- થકી અને ઇશ્વરમાંથીજ પેદા થાય છે. એથી તે ઇશ્વરના અંશ છે અને અત્યંત પવિત્ર છે.

દ્વનીયામાં અનીષ્ટાનું કારણ બહુ બાળકો પેદા થાય છે એ નથી પરંતુ ક્રેટલાક લાકો સ્વાર્થાંધ બના ઇશ્વરે <sup>.</sup>પાતાના સઘળાં તતુ**ન્ને**ને માટે પુરાં પાડેલાં જમીન, અનાજ ઇત્યાદિ સાધના પાતે જાતે પચાવી પાડે છે એ છે. **ઇશ્વરે સૌતે જમીન વિગેરેના સમાન ৵ન્મસિદ્ધ હ**કો આપેલા છે.

આ વસ્તુની અગાનતા, અથવા તેને વિષેની બેપરવાઇ અને યુણા એજ સઘળા અનીપ્ટાનું મુળ કારણ છે અને પછી તેના દાષ ખાટી રીતે દુનીયામાં ક્રેકોઇ અમુક દેશમાં વસ્તી વધારે પડતી થઇ બધેલી હોવાપર સકવામાં · આવે છે. ં જે કોઇ જમીનના સવાલ ના અને તેના ઉકેલના અભ્યાસ કરે તે સમજ શકરો કે જેમ વ્યક્તિગત દાવાને માટે કુદરતી ઉપચાર છે તેવીજ રીતે સામાજીક અને આર્થિક દેષોને માટે પણ કુદરતી ઉપચાર રહેલાે છે. ખન્તે ને કુદરતના કાયદા લાગુ પડે છે.

કમનસીબે આપરોા ચ્યાધુની ક સુધારા ઘણા ખાટો અને છીહરા દ્વાઇ આપણે સત્ય વસ્તુ સ**હન્યમાં** સમજી

માની બેઠા છે. જે લોકો માજશાખ ની વસ્તુ**યા** બાળકને અગાડયા વિના તેને છવાડી શકે છે તેવાજ લાેકો **અાજે** ખાળકો માંગતા નથી.

**આ**યી સંતતી અટકાવવાના સાધના નાે ઉપયાગ આજે લગભગ સર્વત્ર થઇ રહ્યો છે. પરંતુ કુદરત પાતાના નીયમાના ભંગ કરવાની આપણને સખ્ત સજ કરે છે. આઓમાં રાગા ધ ચરા વધી ગયા છે અને કેન્સર જેવા રાેમનું પણ મળ તપાસવામાં આવે તાે ચ્યા ભર્યકર રીતાે અજમાવવામાં આવેલી હેાવામાં રહેલું જોવામાં આવે

વ્યક્ષચર્યના પાલનને પુર્વમાં નોક આદર્શ ગણવામાં આવ્યું છે છતાં આપણે સમજવું જો⊎એ કે માનવીઓ ની વીશાળ બદુમતીને એવા ઉચ્ચ આ દેશેં. પહેાંચવું અશક્ય લાગે છે. ઇન્દ્રિયશાસ્ત્રીઓ તેના સમર્થનમાં ક**ઢે** છે કે અમર્યાદ રીતે સંબોગ કરવાથી તેમજ સંભાગ નહિ કરવાથી પણ ઇન્દ્રિય રાગા થાય છે. ઓ સવાલ ગુઢ છે અને ધર્મ, નીતી, અર્થશાસ્ત્ર અને વ્યક્તિઞત સ્વભાવ અને શારિરિક સ્થિતિની સાથે સંકળાયેલા છે.

પરંત્ર એક વસ્ત્ર ચાેકસ 📦 અને તે એક જે કોઇ પણ સંભાગના આનંદ પ્રાપ્ત કરવાને જનતે દિઓને ઉશેરનારી દવાઓ કે પદાર્થી વાપરે છે તે અતિ મુર્ખ છે. એવી વસ્તુના ઉપયોગ ધણાજ જોખમભરેલા છે અને વખત જતાં ઘણું તુકસાન કરે છે. અને લાંબે ગાળ તેના ઉપયોગ કરનારને તે દગા દે છે અને પુરુષ અથવા સ્ત્રીને નપુંસક બનાવી દે

આ વસ્તુ હામીયાપથીના અભ્યાસી યી સહેલાઇયી સમજી શકાય છે કેમફે તે જાણે છે કે કોઇ પથ્યુ તેજી દવાની અસર ખેવડી થાય છે. એક તે થાડી વારને માટે ઉશ્કેરે છે અને પછી લાંભા વખતને માટે તે બહેર મારી ટે છે. આથીજ તેજી દવાઓની વખત જતાં અસર ધરી જાય છે, અને માટા પ્રમાણમાં લેવાથી પણ અસર થતી નથી. આવી દવાઓનાે ઉપયોગ કરનારા ઓ ,ખરેખર મુર્ખ છે અને એવા 🎝 મુખો જનનેદ્રિયને ઉશ્કેરનારી આવી

શકતા નથી. આથી દુનીયામાં પાગલ દવાઓ લે છે તેઓને છેવટે બહુ નીરાશ પણ આવી ગયું છે અને લાેકો બાળક થવું પડે છે. એજ દ્વાઓ અંતે ના જન્મને એક આકત અને ગુના તેઓની ઇન્દ્રિઓને કવખતે નકામી કરી દેનારી થ⊎ પડે છે.

> અન વરત ખાસ કરી પુરુષાને લાગ પડે છે અને તે એવા પુરૂષોને કે જેઓ ની જીવાની ચાલી બધેલી છે અને જીવાની લાવનારી દવાઓના ઉપયોગ કરે છે. સ્ત્રીઓને પણ તે એટલીજ તકસાનકારક છે.

પરંતુ ઓઓને તા બીજી રીતે બહુ તુકસાન થાય છે. તેઓની મંતતી અટકાવનારી દવાઓ ઝેરી હાેય છે મ્મને તે લગાડવામાં આવે તે કોમળ જગ્યાને ખાળી નાખે છે અને કાસ કરી દે છે. આ કોમળ જગ્યા આંખો ના જેટલી કોમળ હાય છે અને આંખ તે ખાળા નાખનારી ક્રે'નુકસાન કરનારી વસ્તાન લમાડાય તેમ આ જગ્યાને એવી વસ્તુ ન લગાડાય. આથીજ ગર્ભસ્થાન માં કેન્સરના દાખલા અને સ્ત્રીની જનને દિના રાગાના ખીજા દાખલા બને છે. વળા ઘણી સંતતી અટકાવનારી દવાઓ એવી હાય છે કે જે લાહીમાં પ્રસરી જાય છે. તેના બહુ ઉપયોગ કરવાથી અનેક રાગા થાય છે. ઘણી પરથોલી સ્ત્રીઓનું લાહી સકાઇ જાય છે. અથવા બીજા કાયમના રાગો થઇ પડે છે. કુદરતી ઉપચારના દાકતરને જણાઇ આવે છે કે સંતતી અટકાવવાને વાપરવામાં આવેલી દ્વા મ્મો એ રાગાનું મુળ કારણ <u>હોય</u> છે.

કેટલીક સ્ત્રીઓ વર્ષીથી કસવાવડા કરાવતી હૈાય છે. કોઇ દાકતરની દ્વા થી તે**ા કોઇ રપેશ્યલીસ્ટ પાસે** શસ્ત્ર ક્રીયાથી તેં કોઇ જલદ દવાઓથી પરંતુ આખરે એ સઘળા તેઓની સામાન્ય તંદુરસ્તીને તુકસાન પહેાંચાડ નારી થઇ પડે છે. તેવી ઓમ્પોને પછી न्यारे भाणक न्त्रेधंतुं है।य त्यारे भाणक યતું નથી, અને કેટલીકને થાય છે તા તે એડાળ અથવા અપ'ગ, લુલું પાંબળું થાય છે.

આ બધું માણસ પાતાની મુર્ખાઇ યી પાતાની ઉપર લાવી મુક્કે છે.

જનને દિને એક ગંદી વસ્તુ તરીકે મણી કાડવી નહિ એઇએ પરંતુ પવિત્ર વસ્તુ મણીએ રીતે તેનું જતન થવું જો કર્મે.

ધણા લોકો એવું માનવાની બલ કરે છે કે ઇન્દ્રિએ કેવળ સંભાગનુંજ એકમાત્ર સાધન છે. 확 માેટી ભુલ

છે. નવા છવ પેદા કરવાને પુરુષ અને સ્ત્રીનું જોડાણ કરનારી છે અને એક ખીજા વચ્ચે પ્રેમ ઉત્પન્ન કરનારી છે. જેથી દુનીયા પ્રેમ અને એકરાબથી રહી શકે. આથી જનને દિના અત્યંત સંયમથી અને તેની પવિત્રતા જાળવીને જ ઉપયોગ થવા જો ઇએ નહિ કે કેવળ સંભાગના હાલિક આનંદને માટે.

ગાંધીજ અને કુલ

ળાપુજી—માંધીજીને કુલ લસ્ત્રા પ્રિય હતાં. પણ તેઓ કદી ઝાડપરથી કુલ તાેડવા પસંદ કરતા નહીં. તેમાં પૂછ તેમની અહીંસાવૃત્તિ અગરથાને રહેતી. <sup>ચ્યા</sup>થી ઘષ્ણ વર્ષોથી તેમને પાતાને. કુલના હાર ન પહેરાવવા એમ જાહેર -ક્રેલું હતું અને તેથી પ્રજ્ય તેમને ક્રુલ તે ઠેકારો સુતરતા હાર અપર્ધ્ય કરતી.

કુલ ઝાડ ઉપર પાતાનું જીવન જીવે છે. તેને જો ડાખળી સાથે કાપી પાર્ણીમાં મુક્રી ભાપુ સામે મુકવામાં -અાવતાં તે**ા ભા**પુ ખાસ વાંધા નહેાતા લેતા. પણ હાર રૂપે કે એવાન બીજા રૂપે 🤰 જેમાં કુલને પાણી ન મળતાં જલદી કરમાઇ જતાં તેવી રીતે અપણ યમ્મેલાં પુષ્પા કદા તેઓ સ્વીકારતા નહીં અને તેના અપ'ણ કરનાર**ને** દપકો સાંબળવા પડતા.

આ દેશમાં આપણે કેટલાક માંગલીક પ્રસંગાએ બાયુના ફાેટાને કુલ હાર કે કુલ પાંખડીયી શાબીત કરીએ છીએ. આયી સહજ વીચાર આવે છે 🥻 🎝 વસ્તુ ભાપુનાં જીવતાં ભાપુએ પસંદ નથી કરી તે આપણે તેમના મરણુ બાદ કરવી યેાગ્ય ગણાય ખરી? બનવા જોગ છે કે, ઘણા આ વાત જાણતા પણ નહીં હોય. આથી આ સચના કરવી યેાગ્ય લાગે છે. આશા છે 🖫 આની ઉપર આપણે વોચાર કર**શું**.

સુ. ગાં.

#### <u>જોડણી</u> કાેશ

ગુજરાતી અઘરા શુષ્કાના સહેલા શળ્દાેમાં સમજુતી આ-પતા આ નોડણી કાેશ ગુજરાત વીઘા**પી**ઠ તરફ**થી** બહાર **પ**ડયેા છે. ૧૨૨૧ પાનામાં અનેક શખ્દાે અને તેના અર્થ વીગેરે આપ્યા છે. આ ઘરમાં વસાવવાથી તમારી ગુજરાતી ભાષા સુધરશે. કીમત ٩

આ એાર્પીસેથી મળશે.

## ચાવલ કરતાં વ્હીસ્ક્રીને વધારે પસંદગી

थ्रा वभतपर युनीयन सरकारे भिक्ष નીવેદન બહાર પાડ્યું હતું કે ચાવલ એ અમત્યની આયાતની વસ્ત નહિ દેવાથી તેને માટે સ્ટર્લી મ એક્સે शे'≈नी अभवर धाय तेभ नथी-जनारे ચૌદ લાખ પાઉન્ડના બ્હીસ્ક્રી આ દેશ માં આયાત કરવાની તેણે છુટ સુકી છે. આ પરથી નાટાલ ઇન્ડિગ્યન કોંગ્રેસે ડીરેક્ટર ઓક કુડ સપ્લાઇઝ પર કાગળ લખ્યા છે કે ચાવલ. જે હીંદીઓના મુખ્ય ખારાક છે, તેવા હીંદીઓની માટી વસતી નાટાલમાં છે અને તેઓ ના લાઅને ખાતર ચાવલ ધુનીયનમાં **અ**ાયાત કરવાની અમે તમને વીન'તિ મ્ટ્રીએ બ્રીએ.

એક્સચેંજ (હુંડીયામણ) સંબંધી મુશ્કેલીના સંબંધમાં જણાવવાનું કે આજે સ્ટર્લી ગની સ્થિતિ યુનીયનમાં **ઘણી સુધરી ગઇ છે.** અને સરકારે ઘણી વસ્તુઓની આયાત પરના કન્ટ્રાલ 8દાનો લીધા છે જેમાં ∙હીસ્ક્રી પરના કે ટાલના પણ સમાવેશ થાય છે. શું સરકાર ચાવલના કરતાં બ્હીસ્કીને વધારે અમત્યની ખારાકની વસ્ત ગણે છે? અમારા સમજવા મુજબ ઇજીપ્ટે

યુનીયનને ચાવલના માટા જથા આપ વાની ઓફર કરી હતી પરંતુ આ **ખાખતમાં સરકારની નીતીને લીધે** એ ઓક્રના અસ્વિકાર કરવામાં આવ્યા €di.

ચાવલ અમત્યની ખારાકની વસ્તુ ત્રશાય કે નહિ, અમે જણાવવા ઈચ્છીએ છીએ કે અનાદિ કાળથી તે હીંદીઓ તા મુખ્ય ખારાક છે; પ્રાફેસર ખરાઝ ની ઢારવણી હેડળ નાટાલ યનીવર્સીડી કેલેએ "નાટાલમાં હોંદાઓનું જીવન અને મજારી"ના સંબંધમાં તપાસ કરી-હતી તેમાં એ હકાકત સ્પષ્ટ સ્થાપિત શર્મ હતી.

ચાવલ જ્યારે છુટથી મળતા હતા ત્યારે ઢીંદીઓનું એક પણ ઘર એવું નહિ હતું કે જે એક ટેંક ચાવલ નહોતું ખાતું. જ્યારે ઘણા તાે એ ટ'ક ખાતા હતી.

કોઇ પણ ફ્રામના મુખ્ય ખારાકના વીચાર કરતાં ખીજી વસ્તુઓમાં તેના ગુણા કેટલા રહ્યા છે એટલું જ ધ્યાન માં લેવાનું નથી ક્રેમકે એક ક્રેામ ચાવલ ખાવાતેજ ટ્વાયેલી હાય તે મકાઇ એવા બીજા ખારાક પર સ**હે**લાઇથી આવી શકતી નથી.

દાખલા તરીકે યુનીયનમાં ધુરાપીયના જેમના મુખ્ય ખારાક રાટી છે તે લુરત માં ચાવલપર આવી શકતા નથી. સરકાર ઢીંદીઓ પાસે ગ્યા કરાવવા માંગે છે. એક્સચે'જથી ઉપરિથત થતી મુશીબતા બીજી કોમાે સાથે હીંદી ઓ પણ સહન કરી લેવા તમ્યાર છે પર'ત દેખીતી રીતે ચાવલ આજે રટર્સી ગ વાળા દેશામાંથા આયાત થઇ શકે છે. અને દેશને તેમ કરતાં કશી ગંબીર અડચણ આવવાની નથી. ચાવલ કરતાં ઐોછી જરૂરીયાતની વસ્તુઓપર ખરચ કરવામાં અનવે છે તેના પ્રમાણુમાં ચાવલપર સાવ ન જીવાજ ખર્ચ કરવા પડશે.

## વિવિધ

તામીલ સ્કલને માટે બઝાર

ડીસેમ્બર તા. ૧૬ મી ડીંગાન્સ ડે ના રાજ મેરીટઝખર્ગની હીંદુ યંગ મેન્સ એસોસીએશન તરફથી ચાળીસ વરસથી ચલાવાતી તામીલ સ્કલને મકત ખનાવવા એક ખઝાર ગાઠવવાનું કરાવાયું છે. બત્રારમાં ઔદ્યોગીક અને ખેતીવાડી ના શા પણ થશે. હીંદી ખેડતાને પાતાના ઉત્રાડેલી વસ્તુઓ શામાં માેકલવા આમ'ત્રણ કરવામાં આવશે, હાયકલાની વસ્ત્રુઓ પણ સુકાશે અને સ્ત્રીઓને શીવસ ગુંય, અને બરત કામ અને પકાવેલી વસ્ત્રઓ માેકલવાનું આ મંત્રણ કરવામાં આવશે. આવી બઝાર ગાહવવામાં હિંદુ યંગ મેન્સ એસોસીએ

શન હમેશાં પહેલ કરતી આવેલી છે અને સુતકાળમાં તે સફળ થઇ છે. **ખઝાર કમી**ટી સલળાં બાઇઓ તથા બહેનાને તેમાં ઉદાર સહાયતા આપવા વીનંતિ કરે છે.

#### ટાંસવાલ ઇન્ડિઅન કાંગ્રેસ

ટાંસવાલ ઇન્ડિઅન ક્રોંગ્રેસની ગયા રવીવારે મળેલી દ્વિવાર્ધીક સભાએ ડાે. યસફ દાદુને "હીંદી પ્રજાના નેતા" ચુંટ્યા હતા, તેના લગતા કરાવ જયાવે છે કે સરકારની ઇલાયદાપણા ની નીતી. જેના હત સાઉથ આદ્રીકા માં હોંદીઓને સંદતર પાયમાલ કરી નાખવાના છે. તેને લીધે હોંદા કોમની સામે અય'કર સ્થિતિ આવી પડેલી છે. આવી હીંદી પ્રજાતે સલાહ આપે અને માધે માર્ગ દારે એવા તેતા સુંટવાની જાર છે, કે જેથી પ્રગ્ત સાઉથ આદી કામાં સાર્ક અને માનબર્યું જીવન ગાળી શકે. ગી. નાના સીતા કેશ્રિસના પ્રમુખ અને મેસર્સ આઇ. એ. કાઇલીયા અને સેક્રેટરીઓ અન. થન્ડરે જોડીયા સુંટાયા હતા. દરાવા

ટાંસવાલ ઇન્ડિગ્યન ક્રાંત્રેસ તરકથી પસાર થએલા દરાવામાં એક સરકારની જાતીએદની નીતીને વખાડી કાડનારા**,** સા. આ. ના હીંદીઓના સવાલની વિમાયત કરવા માટે યનાઇટેડ નેશન્સ ને આબાર માનનારા, સા. આ. માં દમનનીતી સામેની લડત લડવામાં આ ક્રીકના સાથે સં**ગ**ઠન ક**ર**વાની હાક્સ કરનારા, કલડોને કોમી મતાધીકાર આપવાની હીલચાલ સામે કલડોની લડતમાં સહાનુસતી દર્શાવનારા વી. ડેરાવા પસાર થયા હતા. એક ઠરાવ વલીયામાં હાલ મેમારીયલ ટ્રસ્ટના હેતુ ઓ હોંદી કોમના લાભમાં અમલમાં મક્ષે શકાય તેમ છે કે નહિ તેની તપાસ કરવાને ત્રણ સબ્યાની કમીટી નીમનારા થયા હતા. કમીટીના સભ્યા મેસર્સ માલવી આઇ. એ. કાઇલીયા, ટી. એન. નાયદ્ર અને ડી. યુ. મીઓ નીમાયા દતા. તેઓની તપાસનં પરિચામ ક્રાંગ્રેસની વર્કી'ઞ કમીટી સમક્ષ રજ્ય કરવાની સચના અપાઇ

અ'ગ્રેજી અને ગુજરાતી કીલ્મ "MUNSAL or-4" (Birth of A Baby) नामनी श्रीश्म डीसेम्पर તા. ૩૦ મીના (Little Peoples Nursary School) पाण भंदीरने મદદ માટે ડર્યનમાં ખતાવવામાં આ-વશે. સ્ત્રીઓને સંવારના ૧૦→૩૦ વાગે અને બધારના ર⊷૩૦ વાગે. પરૂપાને રાતે ૯ વાગે. ફાળા લઇ દાખલ કરવા માં આવશે. અઢાર વર્ષની અંદરના નાને દાખલ કરવામાં નહિ આવે. સ્ત્રીઓના બુક્ષે'ઞ માટે ફાેન ૩૯૩૩૭ પુરુષાેના ભુકીંગ માટે ગુડવીલ લાઉંજ અને પીટર્સ લાઉજ.

#### બાળકોનું ચ્યાસામ કંદ

ર્ધસ્ટ લંડનથી એક ખવરપત્રી જણાવે છે કે ઇસ્ટલંડન ગુજરાતી શાળાના નીચેના બાળકોએ દીવાળીપર કટાકડાના પૈસા ખચાવી ઉપરના કંડ માટે આપ્યા છેઃ

મારારબાઇ મીઠાબાઈ, ભવાનબાઈ મંગાબાઇ, મણીખેન રહ્યછેાડછ, જયંતી

બેન પ્રેમજી, પટલીબેન રચુઝાંડજી, રતનબેન છીમાબાઇ. વીનબેન નારખ ભાઇ, પાનીએન નારણબાઇ, 'લદમીએન મીફાભાઈ, દરેકે શી. ૧; મગનભાઇ હરિભાઇ, છમનભાઇ લાલભાઇ, વલ્લભ ભાઇ હરીબાઇ દરેક શી. ૨; ચંપાબેન રામલાલ, હેમેન્દ્રલાલ માહનબાઇ, જગ્ન બેન પ્રેમજી, કાકારબહ્ય દુલ્લબ, ઇશ્વર લાલ વિરૂલભાઇ, દલુભાઇ વીરૂલભાઇ, મણીલાલ પ્રેમજી, મુગુનભાઇ પ્રેમજી, ભગુભાઇ પ્રેમજી, દેવળબાઇ લીખાબાઇ, દરેકે શી. ૨–૬: પ્રભાવતી માહનલાલ હરીબા⊎ શી. ૫ ઇ. લ. બજન મંડળ થી. જેરામબાઇ **બી. પટેલને સાં**ની આરતિની શી. ૧૦. કુલ ૫ા. ૨–૧૫–૬.

भृहतपर स्वदेश भया दता तेक्नो तेमन લ્યુરદીખાર્ટના મેસર્સ મહેતા એન્ડ સન્સના મી. યુ. બી. મહેતા પાતાના ધર્મ પત્નિ સાથે ગયા રવીવારની રાતે વીમાનમાં જોહાનીસવ્યર્મ આવી ગયા છે. —નવજીવન પ્રકાશન મંદીર, કે જ્યાંથી ગાંધીજીનું 'નવજીવન', 'ય'ઞ ઇન્ડીયા', નીકળતું હતું અને ત્યાર પછી 'હરીજન' તથા 'હરીજનબ'ધુ' નીકળે છે તે પ્રેસ નું પાક મકાન બંધાયું છે અને તેનું ઉદ્દ્યાટન સરદાર વલબબાઇ પટેલે

—મા. એસ. બી. મેઢ જેઓ ઢંક

#### કર્યું હતું. સુધારા

તા. ૧૭--૧૧--૫૦ ના અંકમાં આ-સામ કન્ડમાં આર. પટેલ સ્વઇટીખાર્ટ પા. ૧૦–૧૦~૦ છપાયં છે તેને બદલે સુરત ટ્રેડીંગ કા. પા. ૧૦–૧૦–• વાંચવું.

ધી સરત હિંદ એસાસીએશન ધર્મશાળા ૧૫ બાન્ડ સ્ટીટ, ડરબન. આથી સુનીયનમાં વસતા દરેક હીંદ્ર બાઇઓને ખબર આપવામાં આવે છે કે દેશથી આવતા જતા બાઇઓ માટે ઉપરાકત સંસ્થા તરકથી રહેવાની સમ વડ રાખવામાં આવેલી છે. આશા છે કે તેના લાભ સવળા ભાઇમ્મો લેશે.

ગાવનભાઇ મહીભાઈ инч.

દયાળભાષ્ટ છીવાસાઈ मेरेटरी.

થ્રી. સુ. હિં. ઐસોસીએશન.

#### કન્ટીના ગ્રાહકા :— ગુજરાતી ત્રેસના પ'ચાગ શા. ૫-૦ એડરેસ : ૧૧૦ વિકટારીયા

स्ट्रीट, उर्थन देशनः १४८४५

साक्षी अजद

હાવેર….શી. ર-૩ રતલ | હાવેરની કાળ નંર…. ક/૬ રતલ | મગ કાળ નં ર….શી. ર−૦ રતલ | જીવાર...... ૪ પેની રતલ ાંધ રતલ ચુખાની દાળને ૧ શી. ૩-૦" મગ દાળ ને ર....રી. ૧-૧ રતલ મગ......શી. ૧-૦ રતલ વાલની કાળ....શી. ૨-૬ રતલ ચણાના લાટ (ઠાંકરી વગરના) ર/૬ 

वरीयाणी......शि. २-६ रतस BDF 1-1 105..... छ३.....शी. २-६ रतस

પરભુ નરસીંહ એન્ડ કા. (પી) લીમીટેડ. ડરબનની ૩૦ વર્ષની પુરાણી અને સુંપ્રસિદ્ધ દુકાન.

# ,ર્ધિઓન ઓપિયાન, આસામ સંકર

# નાનાકહી કેન્ર

•	•	k	48-1384	whileh says
0	5	5	مادان الم	નક્ક્યા વનશુના
۰	ı	l.	44	ખુગાબાત બાન્યાબાત
٥	r	<b>\</b>	મોટારામ	<i>बालीबात्त ईर्ध</i> क
٥	۰b	٥Z	,રામાર્રેલિક	प्रभुशाध धनळ्लाध
•	ħ	ħ	sklablb	અના સર્તમ્
•	F	ß	t	न्त्रमञ्जास बीडा भास.स
•	l.	Ն	<i>ት</i> ሆኑ	દનાદામ દ્વારા માલાસ
•	ħ	h	"	<b>ઝાડ</b> તનબાત ગાવાદ
۰	ħ	h.	,	अविद्वारा भाग
•	ş	\$	مهر مديمة	. ्रोसेमक प्रस <b>म</b> ्
•	h	h	કંડ્ર-1કંડન	એ. નાકથુ એન્ડ કા.
۰	J.	Ն		श्रीडासास स्मुब्धसास तह
•	ŀ	Ն	. "	HOIT RHOKIZE
•	L	ŗ		વીજતાનુન મુાકાક
	5	8	44	<i>ઝાકાકબા</i> લ્
•	٥Ļ	č	الابه المو	शक्षाभात
•	ኢ	h	**	willie in 🕊 😘
•	ĸ	k	g\$5.4ofol	છે. યુત્રજ્ઞ
0	K٦	<i>ኢ</i> ዬ	, Pim Laure	વી. ગાકળ
\$	5	Ն	ميع" وباراء	िस्तीर शश्चित
۰	• %	8	તીલવાના	, જીલનાના શુદ્ધે નિલાલન
٥	٥	<del>እ</del> ኔ	ું, તાંગ્રં,	જિલ્લ
0	8	8	કર્ફ-૧ક૬ન	P. 5400
•	£	b	ખું, ખર્ચ્યુ	शक्ता चाला
3	εf	5	,khittèt	अस' आर' हसात
\$	ગઢ	۹0۶.		- ઓગેલા સંદ્વા
ŀĿ		ባኤ		-
~	-			

# આધામ કારે ાનવારણ કેન્ડ

मं आजारी, जाबाजान मं आजार, जाबाजार रावाजार, नानाजार बर्सजार,

मामानात जन्द छाहैमान (जन्दागिड्सम्) हसमयमात कर्वक्तः उवक्रमात

नात्रकाल, सामामाध मापायक, धमनमाध नाषामाप, रथ्येषात्रमाध मंत्रामाप, ध्यंत्रमें भेना है। य-य-०, जी. दीरा, जार्नोर्भाभ मेना येथा, त्रोधनाभ

मिर्मावरी मामावरी पा. प्रमन्न के मेन्स्टर्ड हेर्डिम है। प्रमान प्रभागित मिर्म

पा. ५-४-०, तेसनस देशसेसर्थं पा. १०-१०-०, पि हांसनास युनाधेटेंं

अध्यक्ष भरवावा ४२४० १६ १ (कोदानीमध्यार) अस. आभि

नाथुआर थी. १०-१, श्रीतालाध दीशालाध थी. १०-६, श्रमलाध मावळाषा

मंभवताम उवदरवाम ह्या ४०-६ सी. भुशासवाम ह्या. १०-६, प्रवावाम

**મા**, *૧–૧–૦*, તુલસીલાઇ હરીલાઇ થી. ૧*૦–૬*, લધુલાઇ એવેદિજી શી, ૧૦*–૬* महिं संत्रपंताप वसरकः अविदिवाध वर्शनामः धमरवाव नारक्षेक अदि माध आनळनाए, समानाप रथ्डाउळ, शांतीबास भी. परेस, गोवीहनाध आन् की राखालाध जेन्द्र सन्से, देवरक नानालाध, जीवालाध भावकाशाय, जीवा માં કે-કે-° બીખાબાધ ગાવીદજ મા. ૩-૩-૦, બીખાબાઇ ગાવીદજી ક્રેમ. પરસાતમ, એમ. કાળીદાસ મા. ૨-૨-૦, જોગીભાઇ ભાષ્યાભાઇ, પ્રત્યેક ટેલરીંગ, એન ડાલા, છ. નારણ બધરાં, દરીબાઇ મકતછ, એચ. ખી. ભગત वाध शाःन्तु ०-६, रुसमतवाध नानावाध भी. ३-३-०, बीरा सासा, है।उ'मभम भात मा. २–२–०, भाषक्रमाध भरसातम्बाध मा. ३–३–०, ममनवाध प्रावा इवकामाध शी. १०-१, नार्थुलाप मंभामाप पा. १-२-०, पसलमाप गावन पर्सायमभाप्त मा व-र-०, सुसोमार्थ भाषामाप मा. २-२-०, मातीराम ५३-१२, ५८-४-०) जैसालमाम महीमाम मा. ४-४-०, राममाम सामसाध परमातम, अत्येक था. १-१, जी. परस (प्रा) सीमीहर, था. २-९-०,

	(.	า	ત્રૈકાવન છાત્ર મંરળ (બુલાનાક્ર
3		Ażk	
÷	h	h	
	n.		<i>તડુલ <del>ક્રો</del>ન્ટ રે!' ક્રો<b>યુ</b>ક્તે</i> પરાહવ ≪પ્રવાદા <i>કા કવ</i> વજ
	5	እ ፘ	નક્સ વન્યાન અને સ્ત્રુપાલન
۰	ı.	ì	estatiano artefrario
	ì	ì	भाषानाम इंद्रेड भाषानाम
-	۰۶	۰b	તકલેબાત ત્વજ્ઞાત સ્તાર્
_	ħ	h.	ञ्चले सर्वस् व्याप्ताः
	ì	ì	4 420101 A141 4110131
	ì	ì	કારાકામ લીકા માલ <b>ે</b> પ્ર
	h	h	માર્યનલામ ગાવાદ ,,
۰	h	h	III RIO RIO BIO
	3	3	भन्य सम्म । व्यु तम
-	h	h.	के. गार्थ जेन्द्र ही. रहेन्यहर्स
	ı.	ì	वीराहाल स्राज्याल में अ
	ı	ı.	ektistelih zimil
	ı	ì	dovulled Algis
	5	5	નાંદાદનાક
	o L	è	ग्रिमिनी वर्ग तिर्म
	h	h	" wille he "
٠	h	h.	े. प्रमञ्ज १५४-१०१५,
	h.b	ኢዬ	नी, गाउन स्मुप्रायाहर
4	5	Ն	रेथिहार मीस्सी क्यें, यार्थ
٠	• %		, वीसनाना सुद्धे निवासन सीसनाना
٥	۰	hε	પુ તેકઠી અ, તેના
	E	8	<b>3</b> : 4400 53-7554
۰	ì	b	len, le ust 1811
į.	63	`	असि, असि, हसाछ नरसम्ब

Phoenix, Natal

'noinig@ naibn I'

Oblainable From:

મથ્યાની શિષ્ધમાં

जवडना बापुर

megarafa

(34F) 1FY F1512-B

जनार मेहर तैस्पर्शपा अर

रह ।हाईएस्ट्री भरे

१३ प्रस्पद्वाना भिर

Ste to Ishis

વમારા બાળરાને સુંદર પુરતાકા આપી તેમના ગાનમાં વધારા કરા जाल हमग्राभा भार्त्यप

अधि। ये-८ स-स, पश्गलाध प्रमालाध, जी. भुसालाध प्रतिक पा. १-१-०, લામ, નાયુબામ ધનજીબામ, લયુબામ ડાલાબામ, પ્રત્યેક શી. ૧૦-૬, ગ્યામ, પુશાલભાધ, પી. ડાલા એન્ડ સન્સ, મૃત્યેક પા. ૧–૧–૦, ઢાંસછમાષ્ટ્ર નાલછ, वसलामाम करवेक, रमध् मेन्र हा. आध. त्रीद्या मेन्र सन्स, रतनकमाध નીરાબાઇ સાલેજી મા. ૩–૩−૦, ડાલાબાઇ મારારજી, લાલભાઇ નાયાબાઇ, मध्म हैं। हैं हैं। हैं में मेर्य हैं होशापि भार निर्वण के रावालाधि को બાંમ, કેવીલાલ ધનજીના , ત્રોસુવનભાં કુલાબમાર્ય ક્યાળનાય અવતભાં રામજીમાર માર્યુનાય પા. ૩-૩-૦, પ્રાથુજીવત વતમાળી, કાંતીલાલ માતીરામ ic-p-p . If they bimple theisir , worth thems , 0-9-9 . If મુંત્રાયા છે. કાલા એ-ક સન્સ, કોડુબાઇ સુખાબાઇ મગનભાઇ, હાલભાઇ, પ્રત્યેક नाधिकात भाराहास भारतियात हमायळ असपाहास जा,ताराम मन्त्रिया સીખાભામ, માળાદાસ થોનવાલ, દેશવભાઇ તાગરૂછ, તાયુભાઇ ધતજભાઇ,

परामकः भारताम कार्यमाम मारारकः मंत्रालाम मिलालामः देसलमाम हमपक रवनक हर्गावीर भाभ भीमनशास अत्येत पा. र-र-०, सामभाध

ક્રાંડનીંડલ કેર માર્કેટ, ક્રીરાલાંઇ પ્રમાલાઇ, કાળીદાસ નરસીલાઇ વાળ'દ, थी. १०-१, लीयामा धुक्षामा या. १-०-०, ६१व्यव्तमा अवतमाप.

रह शीर वर्षा विवह सुवती भारे

८ शी ६० वर्षत्ता आणहा भार

इंग्सं ।इस्राम् ।।-,४० दर्व हुः ०हे

भारतहानुर भारत

जातरा मेळ

वाष्ट्रा थाय जासु

> โล้าใด **Blb**

UPUP

ŧ

. .

a 8,

-/el h#l&

E. Bag,

ι ħ

-/A} PH]F

0-h-6 1h DH15

0-0-1 Th UNIS

		अध्यात्रसा हिंदा
		अर्थाया वार्यंत
		श० अन्ताना (त्रेमहेव)
		राज्यार (शांती मुशनी तावस)
ഒ	1141167876	1812की

.११-५६ क्षेत्रनाः

Helbs Prich

ાહાકોમ શોક્ષ્ટર્

જીમ અનુ કુવસા

भूदिना लाध्याद

*કુન કુ ફુડા કાર્યક* કાર્યક

लालहान मार्ड इमेळ त्रैस्या

ध्रम्पता मात्रा अध्रा

क मेडपड़ापा मैंदर बावाञ्जापा

शुजार मजावस्त

ર્શિકીમ,શાનલી

HISH SUBSIBLY HELL

राह ।।।।।।।।।।

*१६ १६७५६-६* iк।**७**६८ २६

utilor bius

Heady SE

इस व्याशुन्त संद्र्य

નક્રાના ત્રદીયું છે.

.3-0-43E .14 88

bititete Bila

શુત્રવ

अधि सेरमां भाग भाग पान प्रताहा

ोमक द मामा असे ग्लामिक हैं।प

<u>ઝા</u> લીના		>
अध्यक्षा छत		>
ઝાવનવાના શ્રેલ		•
आवींसातया हिंदा		6
आहरिया बार्सन		•
अरू अन्तान्ता (समझ्य)		+1
રાનમાગ (ગાંધી મુખતી તેમની તાવેલ)		•
2000		

CO INDIAN OPINION, P. Bag, Phoenix, Matal.

#### હિમેશાં

હુનરા એક્સેલસીયર સબ્સકીપક્ષન સર્વીસ કેન્દ્રેાનગ્રેન્દ્ર, અમદાવાદ, હીંદથી હીંદના પત્રા લેતા ળગ્યા છુટક નહસ્તા એક્કેશને ધ્યાન આપીશું કેન્દ્રોક નહસ્ત્રાએગ ગળવાતી પત્રાના દેવ

		ē.	धार	ณเริสเต	in America america	471			
	દૈનિક માસિક	5	458	વાર્ષીક		દેનિક માસિક		45	વાર્ધીક
	સપ્તાહિક	श.	પે.	શા.		સપ્તાહિક	ર0.	પે.	
અખેડ આનંદ	મા.	4	۰	14	કુલછાવ	સ.		٩	₹૦
આનંદ	સ,		4	14	પ્રવીમા	ઞા.	1	D	11
<b>બાલ</b> છવન	મા		4	c	गुरुपा	મા.		~	હ
બહુરૂપી	સ		c	<b>ર</b> પ	પ્રત્નબ ધુ	₹4.		٩	રહ
ળાલક	મા.		ď	<	પ્રવા <b>સી</b>	સ.		۷	35
<b>એગમ</b>	સ.		U	રપ	રેખા	મા.	1	*	12 34
સવિષ્યવાણી	મા.	t	1	14	રૂપક્ષેખા	સ.	_	۷	
ચેતન ે	મા.	1	4	9.4	રમાકૃષ્	મા.	ı	۰	૧૨ ૨ <b>૨</b>
ચિત્રપટ	સ.		ć	31	રવીવાર	સ.		4	12 12
છાયા	સ.		<	31	સાંજવતીમાન	સા.	, 1	3	2.4
ચિત્રલેખા	સ.		4	35	સંજીવન	મા.	٤		```
'ચિત્રભારતી ત	સ.		<	34	સવીતા	મા.		•	13
હીંદુસ્તાન	<b>6.</b>		8	44	સ્ત્રો છવન	મા.	૧ ૨	1 0	14
જય ભારત	<b>٤.</b>		3	<b>5</b> 4	શાયદા	મા.	1	4	86
કુમાર	મા.	1	۴	14 /	સુદર્શન	મા.	ι	Ę	٠,٠
મજલીસ	મા.	ŧ	•	12	તસવીર	મા.		`.	าน
મ'અલમ	મા	3	۰	₹०	ઉર્સી-નવ <b>રચ</b> ના	મા.	٠ ٤	,	12
મહિલા જગત	સ.		٤	૧૨	@≯±{∫\$		,	×	14
મનારંજન	મા	9.	3	૧૫	વીસમીસદી	સ		3	ત્ય
માજમન	સ.		3	30	વ દેમાતરમ	٤.		2	35
નવચૈતન	મા.	1	٤	વય	વહી	સ.		•	25 20
પ્રન્તસત્તાઠ	સ.		x	14	યુગછાયા	₹4.		*	٠,

આ દરે પ્રાક્શકના છે અને તેમાં ગયે તે વખતે ફેરફારા થાય જો કરાકુટ અથવા બ્રીટીશ પારહલ ઐાડ રથી બરાબર રકગ સાથે તમારેર એાર્ડર માેક્લા.

## EXCELSIOR SUBSCRIPTION SERVICE

9 Contonment AHMEDABAD-3 INDIA. કપહાર્ટ અગર આત્ર કોઈ પણ પગ્ને માટેના આર્ડ રેશને દારતજ ધ્યાન આપવામાં આપશે. ક્રાંકના સહબા પગ્ને માટેના લવાજમાના સત્તાવાર એજન્ટો

## ધાર્મિક પુસ્તકા

		ì	ોગ વાસિષ્ટ	· 9 o	۰
313.3314	ય		રામનામ ગાંધીજી	ર	o
<b>पर¥</b> भा	4	•	<b>પાદ લીલા</b>	٩	ŧ
<b>અાર્ય ધર્મનીતિસાર</b>	ર	٥	સુદામા ચરીત્ર	ર	4
મ'બળ મભાલ (ગાંધીજ)	•	٠	धर्मक्षेत्रे कुरुक्षेत्रे आ	1 1-2-3-	٠٧.
જીવમા નિરિક્ષણ	પ		આમા મહાસારત નવી	રાત	
क्रवस् । नारक्ष्यु	4	2	આ લેખ્યું છે.	૧ પ	٥
दक्रश्त भद्धभह			મળવાનું ઠેકાલું :		
ં ઇસ્લામ ધર્મ ઉપર અજ	4116	nud.	Indian O	pinion	,
િક્સાન પાય હવા માન	แซ	4139	P. Ba	g,	
• હાનુ પુરતા	٦	۰ ۱	Phoe	niz.	
l .	~		77 21002		

અઠવાડીક પ'ચાંગ								
વાર	भास्ती १७५० नेवेभ्भर	હીંદુ ૨૦૦૬ અાસાે	મુસલમાન ૧૩૭૦	પારસી ૧૩૨૦ રાહે. કદમા	સુર્યોદ્દય ક.મી.	સુર્યોસ્ત ક. મી.		
શુક્ર શની રવી સામ મંગળ સુધ ચુર	ર૪ ૨૫ ૨૬ ૨૯ ૨૮ ૨૮ ૨૯ ૩૦	सुद्ध १५ वह १ ,, २ ,, ३ ,, ४	૧૩ ૧૪ ૧૫ ૧૬ ૧૭ ૧૮ ૧૯	2,3 2,4 2,4 2,6 2,9 2,0 2,6 2,6	8-80 8-81 8-84 8-83 8-83 8-83 8-83	1-83 1-85 1-86 1-36 1-37 1-30		

#### "મિલાપ"

#### ત'ત્રી: મહેન્દ્ર મેઘાણી

આ માસીકમાં દેશ પરદેશના અનેક છાપાંઓમાંથી તારવીને સામગ્રી આપ વામાં આવે છે. હાલના ધમાલીયા જીતનમાં નીરાંતે વાંચલું મુકદેલ બને છે તેવાઓ માટે આ માસીક રસ બરી સામગ્રી પુરી પાડે છે.

અ'ક સાતમા પર્ણું છેલ્લી ભાટમાં આવી મધા છે.

ર/૩ માં પાેરટેજ સાથે અમારી એાડીસેથા મળશે.

#### INDIAN OPINION, P. Bag,

PHOENIX.

~~~~~~	~~	~
કેટલાક બીજાં પુસ્તા	ત	
ધરની રાણી	rt	9
शद्ध ३श	3	•
એને ચરણે	ર	3
ચાખેરવાલી (ટાગારની નાવેલ)	<	٥
ગૃહીણી મીત્ર (સ્ત્રી ઉપયાગી)	90	۰
રવીવ'દના	પ	2
વારસદાર	હ	1
મોરા પ્રેમદીવાની	13	۴
આગે કદમ	Ç	٩
મળવાનું ઢેકાણું આ	∌ાર્	ોસ

## નવી સીઝનના મગ-૧૫ રતલની

ક્રાયળાની શાં. ૩૦ એાર્ડર સાથે રાકડા પૈસા બાકલા. F. O. R. Schweizer-Reneke.

## KATHRADAS,

P. O. Box 30 Schweizer Reneke.

## નવાં વે વાના પુસ્તકો

, -	ર0.	₹
	₹11.	
સમરાંગ <b>ણ</b>	•	3
ઋગાનું ભંધ	•	
મધુ પ	u	1
વિજ્ઞાનીક જગત	,4	3
યુપ્તથન (ટાગાર કૃત નાવેલ)	•	0
ચિત્રક્ષેખા	<	0
ર્યાંદ, મુખા	હ	•
v ગતના તાત (અરધે <b>ભા</b> વે)	₹	4
કે <b>ંાચ</b> રમા	•	1
प'रीतळची <i>ढास्य प्र</i> का	و	4
≼રતીને માથાળે	4	
વિરાઠના ઝબ્બા	3	
_		

#### पंडीत कवाहरसास इत

જગનના ઇતીહાસનું રેખા દર્શન દુનીયાની શરૂવાતથી તે આજ સુધાની દુનીયાની ગાહીતી આપતો ઇતીહાસ **ે** ભાગમાં સેટની ક્ષીમત. ૧–૩–૦

#### જીવન પરાઢ

થી. પ્રસુદાસ ગાંધીએ શીતીકસ અન્યસ્થ ના કેટલાક ઇલીહાસ પાતાના જીવન પરાઢ દરમ્યાન ખતેલા આલેખ્યા છે. શી ૧૧

## INDIAN OPINION. P./ Bag, PHOENIX.

મ્યા મેલમાં વ્યાવેલાં. નવાં પુસ્તકા મારી જીવન કથા રાજેન્દ્ર પ્રહાદ

૧ -દક્ષિણ માર્રીકાના સત્યાયહના કતીહાસ

મારી જીવન કથા જવાદરલાલજી ૧૫

માહાદેવ દેશાધની પ્રવરી

ભાગ પહેલા ૧૦
,, બીજો ૧૨
,, ત્રોજો ૧૧
, ત્રોથા ૮
માહાદેવ દેશાધતા પ્રત્યરીત્ર ૨ ૨ ૨ કેળવણીના વીકાશ કો. ધ. મ. ૩ ગાંધીજીની સક્ષિપ્ત આત્મ કથા ૨ પાયાની કેળવણી (ગાંધીજી) ઢ જીવતા તહેવારા કકાકાદેખ ૪

માટા જોડણી કાવ

क्षेत्रवास अववादव

श्वन्ताता काना जान्त शब्दाना जान्त

Beit 53.2 Djeins

उभर के देवराजीया अपनेत अ.सह

BILLEYICH DE SALENISTE ANE 181

Fre-int. APP SURIES STE S-1. IIA MALLOL AGE ...

साजुद्धाया श्रेड

BHIA [J-kIR

**गञ्जान,मा** ज्ञिस्र नावाजात्रा ज्ञाम યાનુક્ષ્યા שוש אישו אוזה हेरहीं हयम यवस हताजा भार इजा रूवंप विद्य वजब छ तेर विहा आभा भाषा मांचाक हिल्लाम, शामाक मादी नेवांभामा रश्राधाव alhik 1169 143116 क्रदेश भाष्ट इनाय,ह झहड्नया द्वीर्याहालको सात्र र−ड झेना साच प्रात्रस झिरुच् ઉાર પ્રયાજીાના નર્ત્વાઝા THE PART PHIRIPID E-2-1 KIN 1MAN सामा समा रेम्यी जी रशान्य निवाद, जित्र हार्या चलहता in Briel क्र. कराइ मांत्रया विक्रवाद व्रेजन अपायावचा प्राप्त मधीयद्वा वाचा अभद अरहास छान्न्यह तबक्किया था। १-२ होश्नी બિરફી માહિત્ય Nb 10.19 श्वाधिक घेड कियानार्थिक . शामि हैं। ज्याना में हो। छे: क्षा बालवास्तान्ड आ वेदविया भारत्रह भागत कवाता भति, मुद्धान्ति विशेष्ट्रा मम्भाषाया बाह्या अनुमा न्याम्या अभ्रम Ifaine feit ikbiff feithe alle angen promite अध्यानीहरू मीवानी वस्तीर आध्रीय सबीह करन होनेबिनी कवन मार्गिति सार्वित्य नेगर अने बनमाया महील बजेब अस्तात था १४. स्त्वाणा भांगी विश भुशावा क्राष्ट्र इना अध्याप्त विश्व १६९४ अव्वतः अ.उईयुद्ध, काला अभीद जीवनी। नावाजा अंसी कार मार्थात, मारे छे. अमिदा बाध असी सेवासीसंख्या अवाच तुला क पुत्रचा तैस्प्रमा (ए.१ म.स.) असीतीर झाडा માર કાવાદેમ્સંખની કેવીઓ अब्द अब्दू छे न्दानी वार्ताओता संबद विश्वीरेग वाधा प्रांग वावायामा मेहर संभद प्रभवा कवावारी के होता बजाता है पुरा अभव wentle alda ming que naite min ela all yanni daidi usi antiguna **थर सिन्दरा**ध आधी विशाह हावय आंगीकवा विशाहात रमध्य १६वे त्रिया क्ष्यता अर्दिश्रां विवादात्रिविच्या श्विश्वाह महाइयामा देवीज्या ज्ञाहाचा बाद्रा Agu Alle ville (4. 214) जध्य MINITED SHEETS BINAL gient wiedt sienell algineit falude HERMINE IPAININ Mami जाती जातीलांचा कवनते हमाइ मारती तेति Riffe, As enderis ibite for all the rest fishere bie siere ifallie इष्टिक्षंप अषुष कार्य व्यवस्तु प्रारम अर्थिक में मान्या इन्नीदन्ती मृत्यवासीह मानेव Palita d'Edileis seif Bulbis sirfbis Jedan , xinend quoinito naidni —: Bias bipme isney भेत्रेकर, धित्यम्त स्थापित्यम् મેક્ક મિાખરફોદ वी. गी. ना जाहरहीते जीवहंब म्यान हेवामां नहि आहे. जाहरह माहबनाहाजील जाहरह साधे झेह अथवा प्राहरह जिमहरह माहबचा કાર્યા માર્યા મળતાં પુરતકોનું સુચિપત્ર

**धार्वकार** 

**मैं**5ला सैबल्, माञ्रा

તૈકાવન અનુાવ

जनाय शहनो

With weldt

Utith

NUN

21

તુક જાય તેવા લા' દ-ક કામ્યા

आवद्याय साः १-४ श्रुरुष

## BOOKS FOR SALE

	INDIAN STATESMEN (Dewans and Prime Ministers With Portraits)	7	6	SOVIET ATTITUDE TOWARDS OHINA Pacts And Facts—Stanley Powell	7	6
i	INDIAN JUDGES (Biographical and critical aketohes with portraits)	7	•	AMONG THE GREAT (Conversation with Romain Rollan Mahatma Gandhi, Bertrand Russell, Rabindranath Tagore and Sri Aurobindo)—Dilip Kumar Roy 1	d, _	. 0
	BMNIENT AMERICANS WHOM INDIA SHOULD KNOW-Jabez T. Sunderland	11	0	TWO HISTORICAL TRIALS IN RED FORT		
	THE BHAGAVAD GITAThe Lord's Song (Au English Translation)Aunic Besant	1	0	-An account of the trial of the Officers of the I.N.A.  GUIDE TO THE PROBLEM OF INDIA  -R. Palme Dutt	19	0
,	WHAT IS WRONG WITH INDIAN ECONOMIC LIFE?  —Dr. V. K. R. V. Rao	3	0	WHY CRIPPS FAILED (Documented account from the Indian Nationalist point of view)—M. Subrahmanyan	2	6
	THE U.K.C.O. AND INDIA-A. N. Agarwala	5	6	GANDHI-JINNAH TALKS (Text of Correspondence and other relevant matter)	2	6
	OUR INDIA (Children's stories by various writers, illustrated) —Minoo Masani	. 2	6	INDIAN SCIENTISTS (Biographical Sketches An account of their researches, discoveries and inventions	_	_
	COTTAGE INDUSTRIES AND THEIR ROLE IN INDIAN ECONOMY—Prof. Rao	2	6	PRACTICE AND PRECEPTS OF JESUS  —J. C. Kumarappa	. 7	6
	SHAW-WELLS-KEYNES ON STALIN-WELLS TALK (Verbatim Record)	3	в	LIFE AND GOSPEL OF VIVEKANANDA  —Romain Rolland	18	6
	GOLDEN NUMBER OF "INDIAN OPINION", 1914			WOMEN AND SOCIAL INJUSTICE-M. K. Gandhi	10	0
	(Souvenir of the Passive Resistance Movement in S.A., 1906.1914)	4	0	GANDHIJI'S CORRESPONDENCE WITH THE GOVERNMENT (1922-44)—M. K. Gandhi	Б	9
	THE DELIVERANCE (A picture of the palpitating life of the joint family)	8	0	THE STORY OF MY EXPERIMENTS WITH TRUTE —M. K. Gandhi	H 15	0
	SEVEN MONTHS WITH MAHATMA GANDHI Being an inside view of the Non-co-operation		_	CHRISTIAN MISSIONS IN INDIA (Their place in India)—M. K. Gandhi	ı.	0
	Movement (1921.22)—Krisnadas		0	STORY OF SATARA-Major B D. Basn, (I.M.S.)	15	0
	ROLLAND AND TAGORE, Letters of two eminent writers	8	6	INDIAN CHRISTIANS (Biographical and critical sketches of poets, publicists of the Church)	_	
١	G: NDHIJI AS WE KNOW HIM—Intimate and delightful incidents by various writers	8	0	THE STORY OF BARDOLI—Mahadev Desai	7 6	6
ı	PUBLIC FINANCE AND OUR POVERTY			NON.VIOLENCE IN PEACE AND WAR	•	,
ı	—Ј. С. Кишагарра	3	¢	-M. K. Gaudhi :	17	6
	HISTORY OF THE REIGN OF SHAH ALUM —W. Franklin	7	6	TALES FROM SANSKRIT DRAMATISTS (The famous plays of Bhasa, Sudraka, Kalidasa, Sri Haraha, Bhavabhuti and Visakhadatta)		
	THE LIFE OF RAMAKRISHNA—An exhaustive	_		FAMOUS PARSIS	5 7	0 6
ŀ	account of the Master's wonderful life—Romain Rolland	7	в	PILGRIMAGE FOR PEACE-Pyarelal	12	6
ı	INDIAN STATES' PROBLEM (Gandhiji's Writings and Utterances)—M. K. Gandhi	10	0	STRAY GLIMPSES OF BAPU—Kaka Kaleikar	5	0
ı	FOUNDATIONS OF PEACE (Critical study of the			RAMANAMA—M. K. Gandbi	2	0
ı		15	0	SELECTED LETTERS-M. K. Gandhi (1st Series) FROM YERVADA MANDIR-M. K. Gandhi	1	6
l	BAPU-MY MOTHER-Manubehn Gandhi	2	0	CHI HOMIONO PROMO CHARREST	1	6
Ī	INDIA SPEAKING (Various contributions on economic,			FOR PACIFISTS—M. K. Gandhi	10 3	0
ĺ		15	0	DIET AND DIET REFORM_M. K. Gandhi	5	0
	MAHATMA GANDHI (The Man and his Mission, an enlarged and up to date edition of Gandbiji's life,)  —By various writers	5	0	GANDHIANA—D. G. Deshpande—(A Bibliography of Gandhian Literature)	5	0
1	SHAKESPEARE'S TRAGEDIES (King Lear, Macheth,	-	-	GLEANINGS-Mira	1	6
l	Hamlet and Othello—William Miller	8	6	HINDU DHARMA-M. K. Gandhi	10	0

Obtainable from:

"INDIAN OPINION"
P/Bag, Phoenix, Natal

Tel. Add: "Charotar"

Jelephone: 33-9885.

## MANCHESTER TRADING

——CO. LTD.——

ESTABLISHED 1923

Wholesale Soft & Fancy Goods Merchants

——&— Direct Importers.

47. Commissioner Street, JOHANNESBURG.

## ધી ન્યુ દિલ-ખુશ સ્વીટ માર્ટ

મેનેજર: મણીલાઈ લાસાલાઇ ઠાકીપારવાળા.

' દરેક અલના સોઠાઈએા, શ્રેષ્મ્પા ધોની તેમજ શેધા શેવા, મસા**લાથી** અમે ખનાવીએ **છો**એ.

અમાર્' વખવાએકુ'/સુરતી સુગ્ન' સેવ, મમરા, ં માંદીઆ, સશ્ચા, પાતરા વિગેર દરદાજ તાલ' બનાવીએ છોએ.

પાર્તી વીધેર-માટે ચાહા પ્રમાણમાં મોઠાઈ ભાંડ ર પ્રમાણે હું કે વખતમાં બનાવી આપીશું

PHONE 33-6576.

P. O. BOX 3680.

THE NEW DIL-KHUSH SWEET MART, 34 President Street Corner Diagonal St., Johannesburg

#### LIFE INSURANCE

Are you adequately insured?

Have you provided for your dependants?

Prepare for the future

Life Insurance gives peace of mind for the unknown future.

Insure with "THE OLD MUTUAL" your friend for Life— The S.A. Mutual Life Assurance Society, which has best Bonus record in the WORLD.

Representative:-

## DAYABHAI PATEL

P.O. Box 1760, JOHANNESBURG. Phones:- Business 33-0711 Residence 33-5961

## SPRINGBOK COLLEGE

PO. BOX 8243, JOHANNESBURG.

New and up-to-date courses for Standards VI, VII, J.C., Senior Certificate and Matriculation. Languages, Maths, Science, Physiology, Commerce, History, Geography, Etc, Etc.

> ALL LECTURES DRAWN UP BY EXPERTS.

Write To-day For Full Particulars.

LOOK BEFORE YOU LEAP, BUT LEAP AHEAD WITH THE SPRINGBOK.

PHONE 33-7944 P.O. BOX 4889. TEL ADDRESS: "ARVIND." HEAD OFFICE:

409, KRUGER ST., LOUIS TRICHARDT. PHONE 64. PO BOX 106. TEL. ADD: "KANJEE."

# H. K. GOKAL,

WHOLESALE

GENERAL MERCHANT AND DIRECT IMPORTER.

OUR MOTTO: "SERVICE THAT SATISFIES."

43 Market Street,

JOHANNESBURG.

हेन बब-७६४४. मेहस ४८८६. स्वीमारीक केडरेसह ''ब्यम्बीन."

હેડ ગ્રાપીસ: ૪૦૯, કરમર રદ્રીટ, લ્યુકરદ્રાખાટ: દેાન: ૬૪. પી. ગ્રા. બાકસ ૧૦૬ ટેલીમાપીક ગ્રારેસ: "કાનજી"

એચ. કે. ગોકળ,

—જનરેલ મરચન્દ અને આયાત કરનાર— ૪૪ મારકેટ સ્ટ્રીટ, ક્રેલનીસળર્જ.

# 'INDIAN OPINION'

(Founded By Mahatma Gandhi In 1903)

For The Moral, political and Social Advancement Of Indians In South Africa.

Published Every Friday. Subscription Rates

Payable Always In Advance.

Within the Union 26s. Annually
,, ,, ,, 13s. 6d. Half-yearly
Outside the Union 30s. Annually
,, ,, ,, 15s. Half-yearly

Become a Subscriber and persuade your friends to do likewise.

Apply to-

Manager, Indian Opinion, Phoenix, Yatal.

# **Books For Sale**

Shri Aurobindo's Religious Books

LIGHTS ON YOGA	3	6
	3	3
KALIDAS	•	
ISHA UPANISHED	5	9
THE RENAISSANCE IN INDIA	3	9
HERACLITUS	3	3
IDEAL AND PROGRESS	3	0
THE NATIONAL VALUE OF ART	3	0
THE MOTHER .	3	0
BANKIM-TILAK-DAYANANDA	3	. 6
AUROBINDO MANDIR ANNUAL 1943-44-45	10	6
COLLECTED POEMS AND PLAYS (Part 1 & 2	27	6
THE RIDDLE OF THE WORLD	3	9
THE TEACHING AND THE ASHRAM OF AUROP	BINDO	3
ON WAR		3
Obtainable from:		

'Indian Spinion' P.Bag, Phoenix,

Natal.

## નીશાળ ઉપયાગી પુસ્તકા

	•		
તુતન હેખન માળા આ માળા	વિલાપીઠ વાચન માળા		
માં નીચલા પાંચ પુસ્તકા આવે છે. એ પુસ્તકો દ્વારા બાળી જ્ઞાન	બીજ ગ્રાપત	*	
મેળવે છે.	ત્રીજી ,,	₹ :	
તુતન ક્ષેખન તાલીમ વર્ગ	ચાયી ,,	*	
,, ,, Q1944 4-4-3-8	પાંચમા ,,	3 .	
પ્રત્યેકની કી મત ૧ •	<b>पु</b> रेत ह	•	
नवयुष बाधन भाणा	ચાલાે લખીએ		
પુસ્તા પહેલું 🥞 🥞			
પુસ્તક બીન્દ્ર 🐧 🍨	શ્રેણી ૧	٦ (	
પુસ્તક ત્રીજી 🤻 🛢	<i>"</i> ર	1 1	
	" з	7 4	
સાહીત્ય કલ્લાેલ	" ४	1 6	
સાહિત્ય માટે વાચન વધારવા	" ¥	₹ •	
વલાર્થીઓને ઉપયોગી પુસ્તકાં.	,, ,	2 0	
પુસ્તક બીજાુ ર ઢ	, ,	₹ •	
,, ત્રીજા 🐧 🤻	G		
આળપાથી 🐧 🕽	સાહિત્ય પાઠાવલી		
આ થીંક બુગેાળ પ્			
ધેર લેઠા ઈન્લીશ શીખવા માટે	પુસ્તક પાંચમુ	₹ 5	
પાઢાવલી બા. ૧~૨ પ્રત્યેક્તી વ •	,, सात्रमु	3 1	
અંક્ઝમ્ફીતના મુળ તત્વા ર •	<b>દેશ દેશાવરમાં—</b> ભુગાળ	3 (	
-	without goodi theuters.	•	

Obtainable From :

'INDIAN OPINION' P. Bag, PHOENIX, NATAL.

## नवदा स्थाञ्जा

	નવલ		કવાઆ			
%હિં હવ <sup>°</sup>	٤	a	પુત્ર જન્મ	٩a		
સાહસીકાની સુષ્ટી	4	5	પરીષે &	<b>y</b>	۰	
સ્વર્ગઅને <sub>પૃ</sub> થ્વી	\$	•	પીતાજના વન મવેશ	૭	0	
વિરાગનાની વાતા (૨)	18	ŧ	પહેલી પ્રીત	ড	- \$	
વનછાયા	છ	۰	પૃથ્વી શ	_19	٤	
વર કે પુર (રમુજ નાવેલ	) ૧૦	۰	ત્રીવીધ તાપ	ય		
સામનાથ	12	ŧ	માડી જાયે!	ч	۶	
સેનાપતી	\$	۰	માથુસાઇના દિવા (ઝવેરચંદ)	છ	•	
સુના મંદીર	Ŀ	\$	માલધારી	٤	٤	
રબારથ્યુ	૧ •	٥	લરને મારગે 🕺	Ŀ	0	
<b>ર</b> ૫મતી	4	•	આશ્રમની ધૈનાને ષાયુના પત્રો			
<b>મૃત્યુ</b> નું ૨ <b>૯</b> ૨૫	ه 4	Ω	વ્હાસ 1.	₹	•	
માનવીની ભવાઇ	૧ર	o	માનવતાના મુલ	k	0	
માયાવી સ <b>'</b> સાર	19	ţ	ધરતીને માથાળ	છ	•	
<b>આશાવરી</b>	છ	0	ચિરકુમાર સભા (ટાગારકૂત)	13	•	
ઝંઝાવાત ભાગ ૧	90	0	<b>ध</b> सरदान	৩	۰	
ચિત્રાદ્વી	৬	٤	<u>દિ</u> દલ	ય	٤	
દીનાનાય	20	٤	કાંટાનીવા≖	પ	٥	
દરીયા પારના			શુભદા	¥	٩.	
ઢેગાઇના ભાગ	4	۰	યુધવતાં પુર	11	•	
छवन स्वर्ग	٤	۰	દેવ અને દાનવ	а	•	
જામ તેમા <b>ગી</b> .	٤	o	મળવાનું દેકાથું :			
<b>છ</b> વતર	و،	۰,	INDIAN OPINION,			
જાતા અને નવુ		•	P. Bag, Pi	•	Ť.	
એ દેશ દીષકં	ч	۰	NATAL.			